

Ricardo Montalbán «bloqueado» en El Cairo

Roma, 31. (Urgente). — El actor cinematográfico Ricardo Montalbán y un grupo de actores españoles, se han visto obligados a permanecer en El Cairo, según informan círculos cinematográficos de esta capital. Los actores, que tomaron parte en el rodaje de la producción hispano-italiana, «Los amantes del desierto», no pudieron abandonar la capital egipcia, al ser cerrado el aeropuerto.—Efe.



Ricardo Montalbán

Baleares

Diario de la mañana

Palma, Jueves 1 de Noviembre de 1956

Redacción: Danús, 2
Teléfonos:
Admón.: 1745
Admón.: 1745
AÑO XVIII - N.º 5.157
PRECIO: UNA PESETA
Suscripción mensual:
20 pesetas

La R.A.F. bombardea El Cairo

Beirut, 31. (Urgente). — Radio El Cairo anuncia que aviones británicos a reacción han bombardeado la capital egipcia a las 19:00 (hora local), lanzando bombas incendiarias y explosivos de gran potencia. La radio añadió que no se tienen noticias de víctimas, pero algunos edificios han resultado con graves daños. — (Efe.)

PRIMER PARTE DE GUERRA

Nicosia, 31. (Urgente). — Inglaterra y Francia han enviado aviones de bombardeo contra Egipto. El cuartel General aliado ha facilitado un comunicado a última hora de la tarde en el que se dice:

“Una ofensiva con aviones de bombardeo bajo mando aliado esta empezando en estos momentos el ataque contra los objetivos militares egipcios”.

El primer comunicado militar franco-británico no hace mención de aviones de transporte ni de paracaidistas. Los paracaidistas están preparados en Chipre, desde anoche — Efe.

Bombas incendiarias y explosivos de gran potencia, sobre la capital

Mientras se celebran reuniones y conferencias, comienza la invasión anglo-francesa de Egipto

VICTIMAS Y DAÑOS EN LA CAPITAL DE EGIPTO

Beirut, 31.— Radio El Cairo ha anunciado que el bombardeo franco-británico ha causado siete muertos solo en la capital egipcia. Añadió que en las cinco ciudades bombardeadas los daños a la propiedad son “ligeros”. — Efe.

MISION FRUCTIFERA

Nicosia, 31.— Pilotos británicos que han regresado a su base después de una incursión sobre territorio egipcio, han declarado que, al haber alcanzado los objetivos previstos, la misión puede calificarse de fructifera. —

COMIENZA LA INVASION

Sede de las Naciones Unidas, 31.— Estados Unidos, Francia y

dilla de un ataque en masa anglo-francés, por tierra, mar y aire para ocupar el Canal de Suez.

Eden anunciara en la Cámara de los Comunes que la negativa egipcia al ultimatum franco-británico no había dejado otra alternativa que atacar.

Radio El Cairo ha anunciado que los “cinco objetivos” que hacen referencia los ingleses son la capital egipcia, Alejandria, Port Said, Ismailia y Suez.

Se espera que las fuerzas anfibi egipcio durante las próximas 24 horas para asegurar el control de las ciudades claves del Canal, Suez, Ismailia y Port Said. — (Efe.)

OBJETIVOS MILITARES

Sede de las Naciones Unidas, 31.— Gran Bretaña ha informado hoy al Consejo de Seguridad que toda la acción tomada en Egipto por Gran Bretaña se limita a objetivos militares. — Efe.



PAISES DE LA LIGA ARABE QUE OPONEN A EGIPTO APOYO INCLUIDO MILITAR EN EL CANAL.
PAISES DE LA LIGA QUE OPONEN APOYO INDIRECTO.
PAISES QUE OPONEN APOYO MORAL.
ISRAEL.

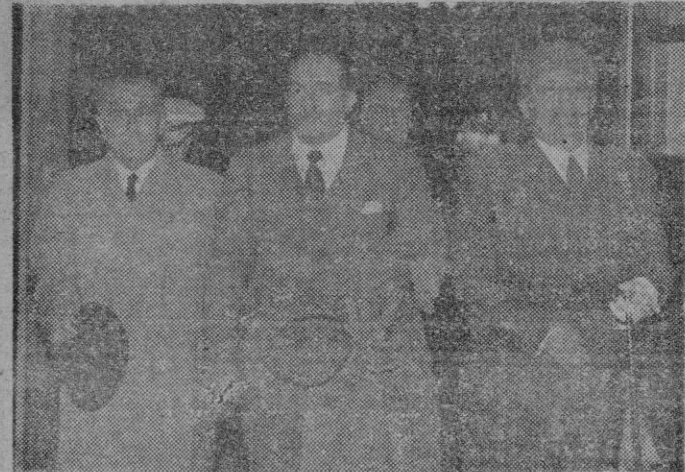
Llegó a Palma el Ministro de E. Nacional

Permanecerá unos días en la isla

Ayer, a las 6:55 de la tarde llegó al aeropuerto de Son Bonet, en uno de los aviones de la “Iberia”, procedente de Madrid, el Ex-

cmo. Sr. Capitán General de Técnico del Ministerio, don Antonio Tena Artigues.

Acudieron a recibir al Ministro, el Excmo. Sr. Capitán General de



El ministro de Educación Nacional, don Jesus Rubio Garcia, con el Capitán General, don Antonio Castejón Espinosa y el Gobernador civil, don Plácido Alvarez-Buylla, a su llegada a Son Bonet. (Foto Juanet)

celentísimo señor Ministro de Educación Nacional, don Jesús Rubio, acompañado del Secretario General

Baleares, don Antonio Castejón Espinosa; el Excmo. Sr. Gobernador Civil de la provincia, don Plácido Alvarez-Buylla y López-Villamil; el Excmo. Sr. Almirante de la Base Naval de Baleares, don Pedro Fernández Martín; en representación del Excmo. Sr. General Jefe de la Zona Aérea, el Jefe del Aeropuerto de Son Bonet, señor Amaro; el

Murió por el «Rock-and-Roll»

Londres, 31. — Christopher Flatberty, aficionado al “Rock-and-Roll”, se encontraba en una taberna de Charles Street, de Sheffield, escuchando un disco del nuevo ritmo que tanto apasiona a los jóvenes ingleses, cuando empezó a discutir con alguien, sin que nadie pudiera precisar quién era de los muchos que se encontraban en el local. Poco después hubo golpes y no mucho más tarde, Christopher apareció muerto en la puerta de la taberna.

Scotland Yard hace averiguaciones para saber quién mató al aficionado al “Rock-and-Roll”, que murió por discutir sobre su nuevo ritmo predilecto.

Se refugió en la cárcel por llamar «guapa» a una blanca

Wildwood (Florida) E.E.U.U., 31.— Jesse Wood de color negro, se hallaba en una celda de la cárcel de esta ciudad acusado de haber propeado a una muclerita blanca llamándola «guapa» y «chiquita». Inexplicablemente ha desaparecido de la celda, que aparece manchada de sangre. Jesse se habla refugiado en la cárcel voluntariamente.

Rusia han expresado su confianza en el Secretario General, de las Naciones Unidas, en el debate celebrado sobre el ataque judío en el Consejo de Seguridad.

El representante egipcio, Omar Lufti, declaró que “mientras el estaba hablando, según los informes de la prensa, los aviones han comenzado a bombardear Egipto.”

“De acuerdo con la última información llegada a mis manos —prosiguió— la invasión anglo-francesa de mi país ha comenzado.” — Efe.

VIARIAS CIUDADES, BOMBARDEADAS

Londres, 31.— Aviones británicos a reacción han bombardeado cinco objetivos como avanza-

Bombarderos tipo “Camberra”, esacionados en Chipre, comenzaron el ataque pocos minutos después que el Primer Ministro

Periodista condecorado

Lugo 31.—Según una comunicación recibida hoy del Director General de Prensa S. E. el Jefe del Estado, a propuesta del Ministro de Información y Turismo, ha concedido al director del diario local “Progreso” y Presidente de la Asociación de la Prensa de Lugo, don Purificación de Cora Sabater, la Encomienda de la Orden del Mérito Civil.—Cifra.

Intensas nevadas en la Península

Cervera de Pisuerga (Palencia), 31.— Los pueblos de la zona de

Pernia han quedado incomunicados por la nieve. El coche correo que hace el servicio diario no pudo circular. Sigue nevando intensamente.— Efe.

Atención a Giovanna



Giovanna Ralli, novísima estrella del cine italiano, se presenta como tremble enemiga de Sofia Loren y Gina Lollobrigida. Giovanna es, en efecto, bastante “giovanna”. Tiene 19 años.

COPIOSA NEVADA EN SORIA
Soria, 31.— A las cuatro de la tarde comenzó a nevar en esta capital y las precipitaciones continuaron en las primeras horas de la noche. La nevada es bastante copiosa en todas las sierras del norte de la provincia y en la zona de Pinares.— Cifra.

EL PUERTO DE BONAIGUA, CERRADO
Lérida, 31.— Ha quedado cerrado por las nieves el puerto de la Bonaigua, en la carretera comarcal número 142, de Esterrri de Anes a Viella.— Cifra.

Y EN REINOSA
Reinosa, 31.— Nieve intensamente desde las 4 de la tarde. Las calles están cubiertas con varios centímetros de nieve.

Niño prodigio en música...



En Italia, por lo visto, proliferan los niños prodigio. Así, Uto Ughi, de 11 años, que ya da conciertos públicos y a quien muchos consideran un Paganini 1956

...y niño asombro en cerámica



Otro artista prodigiosamente infantil italiano es Luigi Scapini, de Verona, con ideado como uno de los mejores ceramistas de Italia.

MAS RESERVISTAS, LLAMADOS
Londres, 31.— Nuevos reservis- (Continúa en cuarta página)

PERO FARUK SE DIVIERTE



Mientras su patria se enfrenta con las armas con Francia e Inglaterra, que quieren sojuzgar los actos de soberanía de Egipto, el ex-Rey Faruk, para solidarizarse con sus compatriotas que van a morir por el suelo natal marcha a divertirse a un cabaret de Roma. La foto está tomada a la salida de un cine, donde Faruk pasó un rato de ocio de su cansada vida de ex-Rey.

Homenaje al General Camilo Alonso Vega

SE LO TRIBUTA VITORIA
Vitoria, 31.— La Medalla de Oro de la Ciudad ha sido concedida por el Ayuntamiento al Teniente General don Camilo Alonso Vega, y combatientes conmemorativos a las unidades que bajo su mandato tomaron parte en la liberación de Vitoria. El acuerdo ha sido adoptado a propuesta de varios concejales que lucharon en los frentes de batalla a las órdenes de dicho general.—Cifra.

Entierro de Pío Baroja

FUE PRESIDIDO POR EL MINISTRO DE EDUCACION NACIONAL
Madrid, 31. — Esta mañana se ha efectuado el entierro del ilustre novelista y académico Pío Baroja, fallecido ayer. Durante toda la mañana ha sido constante el desfile de personalidades y en la casa mortuoria se han recibido testimonios de pésame de toda España, y numerosos puntos del extranjero.
El féretro fue bajado a hombros de familiares y depositado en la carroza fúnebre.
En la presidencia familiar figuraba el sobrino del finado don Julio Caro Baroja, con otros parientes y en la oficial el Ministro de Educación Nacional, Sr. Rubio y otras personalidades.
El duelo se despidió en la calle de Méndez Núñez, pero muchas personalidades continuaron hasta el Cementerio, donde los restos de Pío Baroja recibieron sepultura. —(Cifra).

INFORMACION LOCAL - INFORMACION LOCAL - INFO

Nuestra Ciudad



DIAS TRISTES

ESTOS días, sin remedio, la ciudad se pone un poco triste. Con los primeros frios y las primeras lluvias, todavía no encajados en el comienzo de la temporada invernal, todos andamos un poco despistados en la ciudad...

El verano y el buen sol tienen un punto de desvergüenza, de grito fuerte, de abrir ventanas que hace que los palmesanos vivan un mucho de cara a la calle, convirtiendo a toda la ciudad en casa, apoderándose de sus terrazas, de sus paseos, de sus plazas.

Ahora, en cierta manera, es como una vuelta al interior, un regreso a lo más escondido del hogar, y, por lo tanto enfrentarse con lo más íntimo, lo más particular y que menos pertenece a los demás.

En ese reencuentro de lo íntimo, hejan las jornadas, días un poco tristes, de los Difuntos, con las tradicionales visitas al Cementerio, en las que cada uno tiene algo que recordar con un nudo en la garganta y un peso sobre el corazón.

Todo se amontona, estos días, para que la Ciudad tenga ese acento, tan profundamente vivo, de una tristeza que está en el aire de cada jornada.

J. B.

BANCO DE LOS POBRES

Ayer fue la ocasión de los Caidos y hoy se visita a los Muertos. Ya habrá siempre en España esta distinción de la muerte heroica y de la muerte en paz. Hoy y mañana los dedica nuestra ciudad a honrar la memoria de sus deudos, cuya vida fue andadura y término para la eternidad. El niño que murió en la cuna, el joven que se estrelló en la cruz de nuestros brazos, el viejo que nos abandonó su cayado para adelantarse en el camino hacia Dios. "Al brillar de un relámpago nacemos y aún dura su fulgor cuando morimos". Esta es la vida y la muerte: el ruido de una corona de espinas con algunas rosas secas. Hoy es día de flores sobre los sepulcros. Pero en la mansión de los muertos solamente el alma es capaz de rezar. Toda tumba podría llevar esta leyenda: "Quienquiera que seas ora y medita aquí un momento, que tú el vivo eres ahora y yo aquí dentro estoy muerto. En una tumba vacía, cuelga este mismo letrero, que pasado tiempo, un día, por tí rezará un tercero". Y como el mejor puñado de rosas, estas: "Dime ¡adiós! solo te pide mi cuerpo en la sepultura. Así me guías el alma, con tu saludo, a la altura".

aparte de las dolencias de tipo orgánico, padece un apreciable disturbio de sus reacciones afectivas y psíquicas.

Aprovecho esta ocasión para saludarle atentamente y quedar como siempre a sus órdenes".

También en el campo de la psiquiatría tenemos nuestras amistades —no solo el mundo sino la cabeza, ¡da tantas vueltas!— y es por lo que a ese mundo nos dirigimos para que, quien en él viste bata blanca nos tienda una mano. Nosotros avisaríamos a la paciente.

COJUELO

¿QUE LE PREOCUPA HOY A VD.?

Carmen Aguiló Barraud, alta y cimbreante como un gabón verde de nuestros campos, cuenta dieciocho primaveras y es hija de padre simpatísimos y de madre guapísima, de los que ha heredado mitad y mitad, y si pudiera ser, por matemáticas, el noventa y cinco de cada uno, resultaría todavía más justa la proporción.

—¿Qué es lo que te preocupa hoy, Carmen?

—Abre con sorpresa sus ojos tímidos:

—¿Pero es qué me va usted a retratar por aquí dentro?

—Exactamente. La verdadera preocupación se lleva muy en lo íntimo.

—Abanica con las pestañas y me sorprende con esta evasión:

—Mi preocupación es de por vida: Quisiera haber nacido hombre.

—¿Mujer!

—Sí, sí. Tienen ustedes los hombres todas las ventajas... menos una.

—Curioso. ¿Y cuál es esa excepción?

—Adivínala.

—No acierto.

—Me la bisbisaa al oído:

—¡.....!

—Pues es verdad.

—Pero no lo escriba usted.

—Que la adivine el lector.

—Y así se quedó la preocupación de Carmen.

JORGE ANDRÉU ALCOVER

Se organiza la Campaña de Navidad

Con un donativo de 20.000 duros, hecho por el Gobernador Civil y Jefe Provincial

Reunión del Consejo Provincial de F. E. T. y de las J. O. N. S.

A las doce treinta horas de ayer, día 30 de octubre, en el salón de actos de la Jefatura Provincial, se reunió el Consejo Provincial de F. E. T. y de las J. O. N. S. Presidió el acto el Excmo. Sr. Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, camarada Plácido Alvarez-Buylla y López de Villamil, asistiendo los Consejeros camaradas Coll de San Simón, Llinás, Massanet, Llobera, Chimelis, Sureda Melendez, Alomar, Fiol, Crespi, Sureda Sancho, Castilla, Sánchez García, Sánchez López, Fuster de Puigdorff, Casanova, Vich, Binimelis, Medina y Ramirez.

Se dio lectura a la Circular 12/56 de la Vicesecretaría General del Movimiento sobre Patronatos Provinciales.

Se estudiaron y aprobaron las actas de los Consejos Locales de: Alayor, Campos del Puerto, Ciudadela, Estalenchs, Felanitx, Ferrerías, Formentera, Ibiza, Inca, Lloseta, Lluchmayor, Mahón, María de la Salud, Marratxí, Montuiri, Muro, Puipüent, Sanceillas, San Juan Bautista, San Miguel, Santa Eulaha del Río, Santa Margarita, Santañy, Sinen, Soller y Villafraanca de Bonany.

Se acordó, como en años anteriores, organizar la Campaña de Navidad, que llevará a los hogares humildes y necesitados el aguinaldo navideño, abriéndose la suscripción con la cantidad de 100.000 pts., donativo del Excmo. Sr. Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento.

Se acordó celebrar la III Jornada Mensual de la Falange el día 20 de Noviembre, Día del Dolor, aniversario del asesinato de José Antonio.

A las catorce cuarenta y cinco horas, se levantó la sesión.

Voz del movimiento

C. N. S.

SINDICATO PROVINCIAL DE ACTIVIDADES DIVERSAS

Agrupación de Enfermeras

Se pone en conocimiento de las enfermeras a quienes pueda interesar, que la Delegación Nacional de Sindicatos en su Orden de Servicio número 303, ha dispuesto la convocatoria para la provisión de becas para la especialización de enfermeras. Las condiciones, documentación, plazo y forma de presentación de solicitudes, figuran en dicha Circular, que podrá ser consultada en el local de este Sindicato. Palma, 31 Octubre de 1956. — EL JEFE DEL SINDICATO.

S. E. U.

ACADEMIA "JUAN BARBARA"

Al igual que en años anteriores, en la citada Academia han quedado organizadas clases de idiomas modernos (francés e inglés). Para inscripciones y matrícula en San Jaime, 33, Pral., de 5 a 7 horas de la tarde (excepto los sábados).—EL JEFE PROVINCIAL DEL S. E. U.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

D. Juan Prats Guevara

Que falleció ayer a la edad de 63 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Su afligida esposa, Francisca Torres Mari; hermanos Sotero y María, hermanos políticos; sobrinos, sobrinas y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al rezo del Santo Rosario que tendrá lugar hoy a las 11'30 y seguidamente a la conducción, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: C./ San Pedro Nolasco, n.º 15.

No se invita particularmente

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

DIETARIO

SANTORAL

Festividad de Todos los Santos. El sol sale a las 7'20. Se pone a las 17'47. La luna sale a las 5'57. Se pone a las 6'54.

RADIO MALLORCA

1430 Kc.—5 Kw Programa para hoy 9: Apertura. Santo Rosario.— 9'30: Cierre. 11'30: Apertura.— 11'55: Santa Misa para enfermos 12'45: "Querido río". 13'10: Solicitados. 14: Hora exacta.—El órgano que canta. 14'30: Radio Nacional. 14'45: Información local. 14'50: Sardanas.— 15'05: Bernard Hilda y su orquesta.— 15'30: Banda Municipal de Lugo. 15'45: Solicitados.— 16: "Pasaje para cuatro. 16'20: "La rosa del azafrán". 17: Bailables.—17'45: "Dos hombres buenos". 18: Concierto selecto. Veinticuatro preludios (Chopin).— 18'50: Boletín del radioyente. 19'45: "La isla del tesoro". 20: "Pares o noes". 20'15: Solicitados. 20'45: Canzonetistas españolas.— 21: Hora exacta. 21'30: Estampas nortenas. 22: Radio Nacional. 22'15: Ethel Smith al órgano: Cha-cha-cha. 22'30: "La bestia dormida". 23: "Tatinadas de Tatin". 23'30 Cierre.

CAMBIOS DE BOLSA

(Facilitados por el Banco Bilbao)

Miércoles 31 octubre 1956

BOLSA DE MADRID

Deuda Perpetua Interior 4% 80; id. Amortizable 4% E. 15-11-51, 98'10; id. id. Amortizable 3'50% E. 15-7-51, 90'50; Acciones Banco de España 858; id. Exterior 600; id. Central 792; id. Español de Crédito 1015; id. Hispano Americano 900; CAMPASA., 238; id. Española de Construcción Naval, pref. 273; id. ord. 267; id. Española de Petróleos, 850; id. Hidro Nitro Española, 252; id. Hidroeléctrica Española 390; id. id. del Chorro 183; id.

id. Saltos del Sil 374; id. Sevilla-na de Electricidad 221; id. id. Unión Eléctrica Madrileña 254; id. El Águila-Cervezas 670; id. S.N.I.A.C.E. 400; id. Española Minas del Rif 588; id. Minero Siderúrgica de Ponferrada 835; id. Telefónica Nacional de España 387; id. Tabacalera 197; id. id. Unión Española de Explosivos 589; id. Unión Resinera Española 175.

BOLSA DE BARCELONA

Acciones Aguas de Barcelona, 331; id. Catalana de Gas y Electricidad ord. 227; id. Cros 903; id. Fomento de Obras y Construcciones 325; id. Española de Carburos Metálicos 643; id. General Tabacos de Filipinas 837.

BOLSA DE BILBAO

Acciones Banco de Bilbao, 1010; id. Banco de Vizcaya, 995; id. Altos Hornos de Vizcaya, 400; id. Industrial Asturiana "Santa Bárbara", 293; id. Nitratos de Castilla, 275; id. Papelera Española 780; id. Iberduero 346.

FARMACIAS DE TURNO

Hasta el próximo domingo inclusive

(De 9 mañana a 10 noche)

Calafell, Sindicato 135.— Canals, Av. A. Rosselló, 71.—Carrió Pl. Hornabeque, 10.—Castañer, Av. Rey Jaime III, 2.—Esteva, Mariner Moll 34 (Son Cotoner)

—Fornés, Bolsería, 1 (Final calle Colón).—Forteza, Miguel Santandreu, 79.—Forteza Serra, Jaime 4.—Solivellas, San Magín, 114 (Santa Catalina); Conquista 4.

SERVICIO NOCTURNO

(Desde las 10 y che a 9 mañana Tarongí.—San Miguel, 95.

CUPON DEL CIEGO

Número premiado: 131.

SE VENDE EMPRESA AGUAS POTABLES DE MALLORCA FACILIDADES DE PAGO Informes: Juan Seguí 15 INCA

SE PRECISA dependienta joven, hablando Inglés y Francés, para establecimiento articulo señora. Buena presencia. Dirigirse a Publicidad Ferrer, Cazador, 8 - Tel. 5931 - Palma. - Garantizamos máxima reserva.



Entidad Española de Capitalización y Préstamo para la adquisición del hogar. AVENIDA DE JOSE ANTONIO, NUM 70. — MADRID NUMERO DE LOS TITULOS A LOS QUE SE CONCEDE PRESTAMO 11.563 2.358 2.717 2.719 3.056 SORTEO DE OCTUBRE. — TITULOS PREMIADOS K-354 G-100 CH-173 C-092 N-100 LL-395 H-716 C-599 R 107 I-915 En la capital, en Provincias en el Campo USIED PUEDE SER PROPIETARIO DE SU HOGAR. SOLICITE INFORMACION Y PROPAGANDA Deseamos buenos colaboradores en toda la provincia

TRASPASO GRAN ESTABLECIMIENTO En la calle más comercial de Barcelona AVENIDA PUERTA DEL ANGEL, n.º 4. — Informes: Pelaires, 6

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE D. Luis Cerdá López

VDO DE D.ª CARMEN LLOBERA Que falleció ayer en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Sus afligidas hijas Catalina, Ana, M.ª, Carmen y Luisa; hijos políticos don Juan Socias Florit y don Miguel Santos Bauzá y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral que en sufragio de su alma se celebrará el próximo viernes día 2 en la Parroquia de Santa Catalina Tomás, a las 10'30, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Gral Riera 99, entlo. d.ª. No se invita particularmente

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

Rogad a Dios en caridad por el alma de

Don ANTONIO VIDAL MAS

Que falleció ayer a las 6 de la tarde, a la edad de 23 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Sus afligidos padres, Lorenzo Vidal Terrasa y Antonia Mas Ballester; abuela materna, tios, primas y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al rezo del Santo Rosario que tendrá lugar hoy, a las 4'30 de la tarde y seguidamente conducción. Funeral sábado a las 11 horas en la iglesia parroquial de la Sma. Trinidad (C./ Ricardo Ortega), por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: C./ Miguel Santandreu, n.º 104, 2.ª.

No se invita particularmente

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

INFORMACION LOCAL - INFORMACION LOCAL - INFO

EDITORIAL

Alarma en Occidente

En el paréntesis de anunciar nuestro comentario editorial sobre los comunismos nacionales, los "ritismos", como se los viene llamando, han tenido lugar las declaraciones de nuestro Caudillo Franco al director, en España, de la "Associated Press", en uno de cuyos apartados se ocupa nuestro jefe nacional de este tema. Nuestra glosa viene pues avalada por su sentir y ampliada con el comentario de aquellas declaraciones.

Asombra — no a nosotros, sino al mundo — la clarividencia del Caudillo cuando, requerido por los portavoces internacionales, responde a la invitación auscultadora de los problemas que enferman a la humanidad.

Aunque nuestra glosa la vamos a ceñir a los acontecimientos que están ocurriendo en Polonia y Hungría, no queremos silenciar, para remarcarlo al lector de aquellas declaraciones, el ajustado tino con que Franco enjuició la batallona cuestión de Suez. Su discriminación periclitada de los conceptos de soberanía, propiedad, uso y financiación del canal, reversion, como materia del Derecho Internacional Público y del Privado, le hace exclamar al entrevistador: "Con esta claridad expositiva, ¿cómo no ha llegado, internamente, la inmediata solución a este problema?"

¿Iambien es antecedente y no inmediata la prevision de Franco de los actuales acontecimientos en Polonia y Hungría, sobre una premisa que siempre ha nombrado todos sus actos, tanto en política internacional, como en política interior: "Vencer sin convencer es y será siempre, esteril flor de un dia" Y dice Franco: Los países que han conocido la libertad y una vida mejor no pueden conformarse con vivir miserablemente bajo la tiranía y el terror soviéticos, porque llega un momento en que no hay nada que perder y en que la muerte misma constituye una liberación. Pueden arrojar los cuerpos, pero no podrán jamás someterse las conciencias".

Antecedente de esta declaración de ahora, es esta afirmación lejana de nuestro Caudillo: "Considero que la mayor debilidad de Rusia es la imposible digestión de los pueblos que ha ocupado".

Dos cosas pueden ocurrir en Hungría y Polonia: que sus an-

sias de libertad sean aplastadas o que ocurra una contemporización de Rusia y suceda la implantación de un comunismo nacional al estilo de Yugoslavia. Para el prime: caso Franco prevé un mayor odio contra el implacable invasor; y en el segundo supuesto de no ocurrir el aplastamiento de ambos países, da por inconcuso que no se retornará en ellos a los viejos cauces, sino a tendencias nuevas signadas por lo social.

Coincidiendo con este parecer y refiriéndose al caso de Polonia, escribe Francisco Lucientes "que nadie espere ver al comunista Gomulka convertirse de pronto en un Paderewski o en un Pilsudki, las dos grandes figuras modernas de la independencia polaca. Por contra, Gomulka proclamó abiertamente la amistad de la Polonia comunista con la Rusia soviética, diciéndoles a los países capitalistas que se equivocan si suponen que Polonia quiere retornar a su pasado".

Los técnicos diplomáticos y militares, en su gran mayoría, están recelosos de que Moscú esté fabricando un nuevo caballo de Troya con la semirrebelde de sus secuaces para consguir que el capitalismo se confie y se blandee y aporte una mayor ayuda a los países seudonacionalistas.

Pero lo que impetra Franco es otro orden de ayuda a esos países que se revuelven solos contra el aplastamiento de Rusia. Sus palabras son estas: "Reiteradamente he venido manteniendo la grave obligación que con dichos países tiene el mundo libre. Los hechos que están acaeciendo en ierran en si tal gravedad que estimo que el mundo no puede permanecer indiferente ante la intervención sangrienta de los ejércitos rusos para reprimir las ansias de independencia y libertad de estas naciones. La indiferencia constituiría el mayor baldón para todo el occidente".

Pensar que Rusia cederá frente a la rebeldía interna de sus países satélites es pecar de ingenuos. Y con Polonia menos que con ninguno. Todo el aparato militar soviético frente a Europa occidental se basa sobre la Alemania del Este y el imprescindible corredor polaco.



El presupuesto municipal para 1957

Es casi un millón más bajo que el actual Se reunió el Pleno del Ayuntamiento

A las doce de ayer celebró reunión el Pleno del Ayuntamiento. Ocupó el estrado presidencial el Ilmo. señor Alcalde, don Juan Massanet Moragues, y han asistido los concejales señores Alomar Pereiro; Bauzá Martorell; Llopis; Yarzà; Moragues; Fortuny; Ferrer de Sant Jordi; Bauzá Pérez; Garau Vidal; Aguilar; Ventayol y Marqués.

Aprobada que fue el acta de la anterior sesión lo fueron después:

El proyecto de Presupuesto ordinario para el bienio 1957-1958. La ratificación del acuerdo de la Comisión Permanente sobre ejercer la acción contenciosa-administrativa contra el fallo del Tribunal Económico administrativo provincial en reclamación de la Sociedad General de Tranvías Eléctricos Interurbanos de Palma.

La propuesta de suplementos de crédito por transferencia dentro del Presupuesto del Interior.

El Presupuesto de EMAYA y de Pompas Fúnebres para el año de 1957.

Ofrecemos a continuación los antecedentes mas relevantes sobre el Presupuesto Ordinario del Ayuntamiento para el Ejercicio de 1957, que ha sido aprobado.

Para la redacción y ultimación del Presupuesto para el ejercicio de 1957 se han tenido en cuenta, además de cuanto se contiene en la vigente Ley de Régimen Local, las normas dictadas a este efecto por la Dirección General de Administración Local en 30 de julio de 1956, por las que destaca la necesidad absoluta de que estos importantes servicios se acomoden ya estrictamente a los plazos y a los cumplimientos establecidos en las leyes que regulan la vida local.

Para fijar los ingresos del nuevo Presupuesto se han tenido muy en cuenta los laboriosos trabajos estadísticos realizados por Rentas y Exacciones, Depositaria e Intervención, que han permitido conocer los resultados efectivos del año anterior y los ingresos logrados durante los meses transcurridos del actual, por toda clase de ingresos, recursos y arbitrios, y estos sinceros y reales antecedentes han servido para fijar las consignaciones de los ingresos futuros, pues es la única forma de que los Presupuestos sean sinceros, y signifiquen luego una normal tesorería y unas liquidaciones favorables.

No se modifica el sistema tributario actual, continuando las mismas Ordenanzas y tarifas, y se sigue aplicando solamente el 5 por 100 en lugar del 6'96 que autoriza la legislación vigente, sobre los líquidos imponibles de las contribuciones de Rústica y Pecuaria, por estimar que aportamos una modesta ayuda, muy merecida al agricultor y se beneficia la ganadería.

Dejará de percibirse en el ejercicio proximo el arbitrio sobre circulación de Bicicletas, que actualmente pagaban 12 pesetas, y existen mas de 18.000 inscritas, y se abonarán solamente 3 pesetas que es valor de la placa, de inscripción y registro, que es obligado y reglamentario.

Igualmente toda clase de carruajes gravados por las Ordenanzas 25 y 28 que actualmente tienen llanta de hierro y las convertirían en goma o materias que pueda ofrecer el mercado, con idénticos efectos, se les estimulará cobrándoles solo el 25 % de las tarifas respectivas.

Desaca la baja de 5.000.000 de pesetas en el arbitrio sobre Usos y Consumos, debido a la experiencia y a los resultados logrados en el actual ejercicio, habiendo llegado a establecer ciertos con la casi totalidad de los gremios, y quedando una minoría por administración directa, y siguiendo la consigna de la Corporación, comprensiva siempre, de que toda clase de aumentos contributivos se vayan realizando escalonadamente, con objeto de que las elevaciones sean proporcionadas al progreso de los negocios de esta índole, de lo que tanto depende el gran turismo. Esta diferencia de 5.000.000 de pesetas, en menos para el ejer-

cicio próximo, se ha podido enjugar incrementando todos aquellos ingresos que lo han permitido, a la vista de los antecedentes, cálculos y estadísticas aportados al efecto por los Negociados correspondientes.

En gastos se han tenido preferentemente en cuenta el cumplir toda clase de obligaciones impuestas por la legislación vigente; los acuerdos que han reconocido créditos u obligaciones específicas durante el ejercicio; revisando toda clase de servicios, mejorando algunos, y quedando en iniciativa ante las imposibilidades presupuestarias, que quedan para años venideros, y para ello todas las Comisiones, con la mejor altura de miras, han comprendido estas impotencias económicas, y han ajustado sus aspiraciones a la realidad.

Como modificaciones destacadas, figura preferentemente la correspondiente a la aplicación de la nueva Ley de Régimen del Suelo y Ordenación Urbana de 12 de mayo de 1956, que obliga a redactar un Presupuesto Especial de Urbanismo, en el cual, como primera partida figuran consignaciones del Ordinario, por una importante cuantía de 4.976.913'60 que ha absorbido casi la totalidad de las posibilidades para otras mejoras de tipo ordinario.

Se consignan importantes cantidades para unión de las galerías de los pozos Uno y Dos del Pont d'Inca, cuyo valor es de 397.305' pesetas 32 céntimos, y asimismo obras en los pozos número 1 y 2, por cuantías de 79.800 y 86.050 pesetas respectivamente.

Continúa la consignación de 700.000 pesetas para el último plazo del solar adquirido en dos millones de pesetas para ofrecerlo al Estado con destino a la construcción de una Escuela de Trabajo.

Se consigna 1.000.000 de pesetas, más 30.000 por intereses, para prevenir el pago estipulado por la compra de aguas de su propiedad, adquiridas en 30 de julio último.

Se consignan partidas suficientes para las instalaciones de teléfonos en los suburbios de Son Roca y San Francisco.

Se crean cuatro plazas de chófer para los servicios municipales, y otras tantas con destino a

la ambulancia adquirida por el Ayuntamiento y a los servicios relacionados con la Casa de Socorro.

Se aumentan 10.000 pesetas en el donativo destinado al Frente de Juventudes.

Se incrementa con 15.000 pesetas más la ayuda a la Compañía Regional de Opera, a base de entrega de localidades para las escuelas.

Se consigna cantidad inicial para aportar el compromiso contraído con el Estado para construcción de nueva Prisión Provincial.

Se consignan 100.000 pesetas a EMAYA para mejora de los servicios de aguas y saneamiento. Donativo al Museo Marítimo, 10.000 pesetas.

Y 25.000 pesetas al Circulo de Bellas Artes como aportación a certámenes que se convengan y en las condiciones que se acuerden por la Corporación.

El Presupuesto actual asciende a 50.735.636'05 pesetas, y el que se aprueba para el ejercicio próximo de 1957 se rebaja a 49.769.136'05, con una diferencia en menos de 966.500 pesetas, presentándose nivelado y sin déficit inicial alguno.

Ante la consignación tan considerable como ha significado dotar con 4.976.913'60 pesetas, destinadas a nutrir el Presupuesto Especial de Urbanismo, nos hemos visto obligados a dotar insuficientemente consignaciones para arreglo de calles, nuevas instalaciones de alumbrado, jardines, limpieza, etc., pero se intentará el que al desarrollar el nuevo Presupuesto de Urbanismo, se realicen con cargo al mismo todo aquello que pueda lograrse por tratarse de obras de primer establecimiento y de nueva instalación.

Además, durante el transcurso del próximo ejercicio, se intentarán habilitar las consignaciones posibles, ante incremento de ingresos o economías en determinadas partidas, para ser destinadas a mejorar aquellos servicios mas urgentes e inaplazables; y por otra parte está ya muy próximo el momento en que se firme la escritura de préstamo del segundo ciclo del Presupuesto Extraordinario en trámite, y con cargo al mismo se procurará ultimar mejoras y obras que figuran en el mismo, y otras que quedan del primero, como continuación de la actualidad de estas aplicaciones, que bien recientemente se acredita con la adjudicación de la Escalinata del Salt d'es Ca y otras que se hallan en trámite.

Palma, a 31 de octubre 1956. El Alcalde, Juan Massanet

DIGADOS D'ALGO

JOSE BAUZA PIZA, y el grupo «Mariano Aguiló»



El grupo literario local "Mariano Aguiló", dentro de unos días va a lanzar un boletín que llevará por título "Ponent". Uno de los jóvenes que integran el grupo es nuestro colaborador José Bauza Piza.

—¿Cuándo fundásteis la tertulia "Mariano Aguiló"?

—En febrero de 1954. Todos los componentes de la agrupación somos compañeros de estudios.

—¿Lugar de vuestras reuniones?

Al principio nos reuníamos en el domicilio de algún contestuario, y ahora, un poco más concreta nuestra idea, lo hacemos en un céntrico café.

—¿Qué idea os mueve?

—Decidimos crear la agrupación impulsados por nuestra inquietud literaria y por amor a la Música, la Pintura y a cuanto sea manifestación del espíritu.

—Lo que más os preocupa en estos momentos es vuestra publicación "Ponent", ¿no es así?

—En efecto. La publicación de nuestro primer cuaderno literario es inminente.

—¿La haréis vosotros solos?

—Contamos con algunas prestigiosas colaboraciones.

—¿Puedes citarme algún nombre?

—Con mucho gusto: Guillermo Colom, Bernardo Vidal, Mosen Bartolomé Guasp, Mas Porcel...

—¿Qué especialidades literarias serán las preferidas?

—Crítica, ensayos, narraciones, reportajes, ensayos sobre temas locales...

—¿Tenéis fe en el éxito?

—Optimismo no falta. Nuestro folleto "Ponent", aun antes de ver la luz primera, ha tenido aceptación no sólo en la isla sino en destacados ambientes culturales. Puedo asegurarte que la noticia de la inmediata aparición de "Ponent" ha sido acogida con entusiasmo. Contamos incluso con el apoyo del importante editor de la colección "Letras", señor Albertí.

—Aparte de la revista ¿qué otros proyectos tenéis?

—La organización de un homenaje a Menéndez y Pelayo, una exposición de pintura de artistas jóvenes, conferencias, recitales, etc.

—¿Ya tenéis suscriptores?

—Docientos exactamente.

—Desde este momento, docientos uno.

—Hay que ayudar a la juventud.

CALDENY

INDUSTRIAL COMERCIANTE

PROFESOR MERCANTIL, FUNCIONARIO PUBLICO, llevaria la contabilidad y administración de su negocio por las tardes. Teléfono 2294 Por las tardes

Conserve nuevos sus muebles

Un mueble nuevo adquiere aspecto de antiguo si tiene el barniz deslucido. Para conservar el barniz de sus muebles, límpielos con GLASOL. Es un producto moderno que da nueva vida a los muebles, limpiándoles las manchas, haciendo desaparecer las rozaduras y restaurando el brillo que han perdido. Usando GLASOL sus muebles parecerán siempre nuevos.

SALA AUGUSTA

GRANDIOSO EXITO



De complemento: MORENA CLARA con LOLA FLORES (AUT. SOLO PARA MAYORES) ESTRENO INMEDIATO EL MATRIMONIO



ACABAR Frito por las constantes preocupaciones del trabajo diario es un "vete" a la lucidez y capacidad de comprensión de nuestro cerebro. Domine esta situación de enojosa inferioridad reponiendo el desgaste de sus energías cerebrales con

● ACIDO GLUTAMICO ● VITAMINA B, ● FOSFORO alimentos mentales esenciales contenidos en FOSGLUTÉN RECONSTITUYENTE CEREBRAL

VENTANA PARA EL TURISTA

Por ROSARIO CORVALLS

Emilio Cerezo, que vive en Barcelona y que es de Zaragoza, se hospeda en el Hotel Suizo y está en Mallorca en viaje de turismo y de... bodas.

—Lo que primeramente me dejó maravillado fue la entrada del barco en el puerto. La excursión a Sóller es muy interesante y la encontré muy peligrosa. El "Coll de Sóller" es algo digno de visitarse...

—¿Lo que menos le gusta?

—La mala comida que nos dieron en el hotel cuando fumos de excursión.

—¿Qué modificación haría en nuestra ciudad para embellecerla?

—Ampliar las carreteras, para dar más paso a los autobuses de turismo.

AGUAS SUBTERRANEAS SONDESAS

BUSCA EL AGUA Y CONSTRUYE EL POZO Informes: Cartas. Protectora, 19 - Tels. 1694 y 3887 Tardes de 2 y media a 3 y media

"AMERICA"

COMPANIA GENERAL DE CAPITALIZACION S. A Plaza de Canovas 4 - MADRID OCTUBRE 1956 LL. G. C. - W. CH. I. - M. T. N. - J. I. Y. LI. B. K. - Z. K. B. - N. P. D. - F. F. O. Capitales pagados por amortización hasta la fecha, 12.207.500 pts LA PRIMERA QUE HA PRACTICADO EN ESPAÑA EL AHORRO POR CAPITALIZACION CON SORTIDO Inspección Regional: Marques Fuensanta, 2 ent. 1.º Palma (Aprobado por la Dirección General de Seguros y Ahorro con fecha 3 Agosto de 1949 y 10 Marzo de 1951.)

NOTICIAS NACIONALES Y EXTRANJERAS - NOTICIAS NACIONALES

LA LLEGADA A PALMA DEL MINISTRO DE EDUCACION NACIONAL



El ministro de Educación Nacional, don Jesús Rubio, con el Gobernador Civil Jefe Provincial, don Plácido Alvarez-Buylla, saliendo de Son Bonet.—(Foto Juanet)

(Viene de primera página)

Ilmo. Sr. Alcalde de Palma, don Juan Massanet Moragues; el Delegado Provincial del Ministerio de Información y Turismo, Ilmo. don Francisco Soriano; el Director del Instituto "Ramón Llull", Ilmo. señor Font y Trias; el Director del Instituto Femenino, Ilmo. Sr. Suau; el Director de la Escuela de Comercio, Ilmo. Sr. Piquer, acompañado del Secretario del mismo centro, Sr. Lafuente; el Director de la Escuela de Artes y Oficios, Ilustrísimo Sr. Sampol; el Comisario Jefe de Policía, Ilmo. Sr. Coronel Jefe de la Guardia Civil, Sr. don Gonzalo Toledo; el Comisario Jefe de la Policía Gubernativa, Ilmo. se-

ñor don Nicolás Tous; el Teniente Coronel de la Guardia Civil, señor Valls; el Capitán Jefe de la Policía Armada, señor Sotomayor, el Teniente de la misma, señor Antich; los señores Ayudantes de las primeras Autoridades, catedráticos, y amigos.

Al descender del avión, S. E. fue cordialmente saludado por las personalidades que acudieron a darle la bienvenida, departiendo un rato con todos. Por último, don Jesús Rubio, acompañado del señor Castañón Espinosa y del señor Alvarez-Buylla, se trasladó al "Hotel Victoria", donde se hospedará durante su breve permanencia en la Isla.

Ministerio de Comercio

Normas de exportación de almendra y avellana para la campaña 1956/57

1.º—Únicamente podrán ser titulares de licencias de exportación de estos frutos las firmas comerciales inscritas en la Sección 1.ª del Registro Especial de Exportadores de Frutos Secos.
2.º—Será condición necesaria para la autorización de las mismas, la apertura de crédito irrevocable.
3.º—Los precios mínimos de exportación serán variables para adaptarlos en cada momento a la marcha de los mercados extranjeros.
Su validez regirá para todas las operaciones aceptadas hasta la fecha de variación de aquellas.
4.º—Las solicitudes de exportación serán solamente autorizadas por los Servicios Centrales del Ministerio y serán informadas por el Sindicato de Frutos.
5.º—En ningún caso se autorizarán exportaciones de almendra y avellana o sus destrios a precios inferiores a las cotizaciones que en cada momento se hayan fijado, considerándose como infracción grave a efectos de permanencia en el Registro el tal seamiento de calidades, y el pago de comisiones que pudieran representar una vulneración de tales cotizaciones.
6.º—No se podrá utilizar el debido marcaje en los envases de exportación del fruto, que no podrá venderse con saco o caja neutral, teniendo que figurar en sitio visiblemente destacado el nombre de la firma exportadora, la denominación "producto de España", el número de exportador y país de destino, salvo aquellas operaciones en que se cursen instrucciones en contrario.
7.º—Con la única excepción de los mercados de Inglaterra, Estados Unidos y Canadá a los que podrá enviar peso neto, todas las demás exportaciones de almendra y avellana deberán efectuarse bruto por neto.
8.º—En los contratos para embarques efectuados hasta 31 de diciembre inclusive, deberá exigirse por los exportadores un margen de tolerancia en peso del 1% de las exportaciones y del 1/2% para los embarques efectuados con posterioridad a la indicada fecha, independientemente de aquella en que las licencias puedan ser autorizadas.
9.º—Los precios mínimos FOB iniciales serán los siguientes:
Almendra grano
Mallorca Propietario, con trozos, 204 \$ 100 kgs.
Id., sin trozos, 208 id. id.
Valencia unselected, 210 id. id.
Mallorca escogida, 214 id. id.
Valencia clasificada, 215 id. id.
Esperanzas, 215 id. id.

Planeta, 216 id. id.
Largueta, 218 id. id.
Jordana, 218 id. id.
Marcona, 219 id. id.
Amarga, 159 id. id.
Destrios, 190 id. id.
Almendra cáscara
Mollar de Tarragona, 80 \$ 100 kilogramos.
Mollar de Cartagena, 78 id. id.
Fita, 65 id. id.
Avellana
Grano, 110 \$ 100 kgs.
Grano 1.ª pequeña, 104 id. id.
Destrios, 85 id. id.
Cáscara, 50 id. id.
Asturiana 4% menos que grano Tarragona.
Cáscara verde asturiana 260 chelines por 100 kgs. sólo Inglaterra.
Para las restantes divisas, la equivalencia de los precios anteriores.
10.º—Como precio para la almendra de Canarias, se fija el de 204 \$ los 100 kgs. señalado para la Mallorca Propietario con trozos.
El Delegado Regional de Comercio, A. García Muñoz.

SIGUE LA REPRESION SOVIETICA EN HUNGRIA

En el centro de Budapest continúa, enconada, la lucha

Viena, 31.—En el centro de Budapest se oyen disparos de ametralladora y también de artillería pesada sin que se sepa donde se hacen pero se sabe que la policía secreta está siendo arrancada por el Ejército regular y las fuerzas de liberación de sus cuarteles, distribuidos por la capital y en los que se resiste obstinadamente. Los rusos no intervienen. Igualmente comunican de la capital húngara que un viajero que llegó allí procedente de Gyoer manifestó que los soviéticos estaban haciendo trincheras en torno a Greer y Raad.—Efe.

DICE TILDY

Viena, 31.—El postulado básico del nuevo Gobierno húngaro es que no ha de permitirse la intervención soviética en los asuntos internos de Hungría, ha manifestado el Vicepresidente del Gobierno, Zoltan Tildy, expresidente de la República, en unas declaraciones exclusivas a un corresponsal de la Agencia United Press en Budapest, hechas en el edificio del Parlamento.
Dijo Tildy que el Gobierno está preparándose para la celebra-

ción de elecciones libres y para negociar con el Kremlin la completa libertad de Hungría por lo que se refiere a los asuntos internos.

Zoltan Tildy manifestó que es tarea primordial del nuevo Gobierno restaurar el orden y hacer reanudar el trabajo, y después preparar elecciones libres, cuya fecha no puede vaticinarse.

Al parecer dijo el corresponsal que habló con Tildy, las fuerzas soviéticas si bien no se han retirado han dejado de intervenir en las luchas.—Efe.

PRINCIPE EN LIBERTAD

Viena, 31.—Fuentes dignas de crédito dicen que el rico terrateniente húngaro, Príncipe Paul Esterhazy, que fue condenado al mismo tiempo que el Cardenal Minsszenty, ha sido puesto en libertad esta mañana y se ha reunido con su esposa.—Efe.

SE RETIRAN LOS RUSOS

Madrid, 31.—Los carros de combate rusos se han retirado de los principales centros de lucha en Budapest, según se dice en fuentes diplomáticas de Londres. Las noticias que se reciben en la capital inglesa indican que ha habido retirada de las fuerzas en algunos puntos de la capital húngara, pero la retirada no ha sido completa.—Efe.

NO SE RETIRAN

Viena, 31.—Radio Budapest ha anunciado a las 11 (hora española) que los tanques soviéticos se

siendo exterminados. Tres de estos agentes fueron muertos al ser descubiertos escondidos en una comisaría. Los soldados húngaros echaron abajo las puertas y con metrallas barrieron todas las habitaciones, matando a los tres agentes que estaban escondidos.

Poco después al saber los soldados que había agentes en lo alto de la torre de una iglesia protestante subieron a los edificios próximos y les dieron muerte disparando con los fusiles y también lanzándoles bombas de mano. Después los cadáveres fueron colgados en los postes de la luz.—Efe.



El Arzobispo de Varsovia y Primate de Polonia, Cardenal Wyszynski que ha sido puesto en libertad después de dos años de cautiverio tras el "telón de acero".

Informe sobre LOS PRECIOS

Han sido elaborado por los mandos sindicales

Madrid 31.—El servicio de información sindical comunica lo siguiente:

"En una de las salas de junta de la Delegación Nacional de Sin-

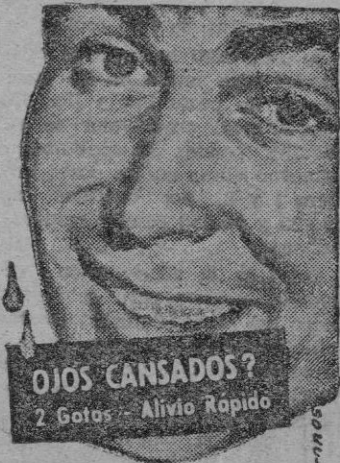
dicatos ha tenido lugar una reunión de todos los dirigentes nacionales sindicales, presididos por el Delegado Nacional de Sindicatos, a quien acompañaban el Secretario Nacional de la organización y los Vicesecretarios Nacionales.

El Vicesecretario Nacional de Ordenación Económica, Mariano Cáncer, informó sobre la situación actual de precios que ayer mismo había sido estudiada por los Vicesecretarios de Ordenación Social y Ordenación Económica, y que en términos generales, patentiza la preocupación de la Ordenación sindical en orden a posibles encarecimientos artificiales.

En este informe se estudiaron medidas de carácter industrial, comercial y fiscal.

Tras esta lectura, se abrió un interesante debate y los distintos jefes de los Sindicatos nacionales mostraron su opinión sobre los varios aspectos de este informe, y al tiempo añadieron sugerencias encaminadas a que la información que se facilita a los órganos de Gobierno reúnan las máximas garantías de eficacia, de colaboración y de realidad.

Con todos estos puntos de vista recogidos en la mencionada reunión, una comisión más restringida de mandos sindicales procedió, a continuación, a elaborar un informe definitivo."—Cifra.



OJOS CANSADOS?
2 Gotas - Alivio Rápido

Das gotas de Murine en cada ojo y en unos segundos los bañará tan suavemente como una lágrima y les aliviara de la sensación de cansancio. Los siete ingredientes probados de Murine, lavan los tejidos delicados, dejándolos con una deliciosa sensación de frescor. Con Murine sus ojos se sienten mejor. C.S. Nº 15207

MURINE
para sus ojos
De venta en Farmacias

CARTAS al DIRECTOR

A unas 60 pesetas será el precio de la almendra

Sr. Director de BALEARES. Muy Sr. mío: Tengo el honor de suplicarle, inserte la presente, si así lo estima oportuno, en su sección de «Cartas al Director». Gracias anticipadas.
Se ha visto con satisfacción en los círculos mercantiles relacionados con el comercio de la almendra, que el Gobierno, haya dictado las normas de libertad de exportación de almendra, y señalado sus precios, eso supone un beneficio muy señalado para el agro mallorquín.
Ahora bien, un periódico de esta Ciudad con esta fecha, publica las disposiciones dictadas, y los precios señalados para la exportación, encabezando la noticia con caracteres marcados, que el precio de la almendra es de 80 pesetas el kilo. Parece ser que en dicho período ignoran las cotizaciones a que está sujeta la moneda extranjera en cuestión de exportación y al hacer el cálculo del precio han tomado como base el precio de moneda libre y por lo tanto dicho precio resulta alrededor de las 80 pesetas antes mencionadas.
Siendo la realidad muy distinta ya que el precio libre es muy superior al precio que se cotiza el dólar en el cambio 3.º en el

cuál está incluida la almendra y que resulta por lo tanto alrededor de las «60 pesetas».
La noticia dada ha levantado un malestar y la consiguiente alarma entre los agricultores, ya que al tener una noticia falsa y orientación errónea suponen un valor equivocado a la mercancía y por lo tanto ha dañado en gran manera al comercio, dando lugar a una carestía momentánea a la cual no hay lugar.
Le agradecería que a través de sus líneas, refiriéndome al periódico BALEARES, pudiera ser subsanada esta falsa alarma y aclarado el error en el cual ha incurrido el antes mencionado periódico.
Muchas gracias anticipadas por las molestias que le pudiera causar, pero entiendo que por el buen desarrollo del interés agrícola de Mallorca, debe ser aclarado el punto de referencia.
A su entera disposición. Pedro Balaguer.



Dos dramáticas fotografías de la actualidad húngara. La superior, mujeres llorando en los funerales por los muertos en Magyasovar, en choque con los rusos. Abajo: cadáveres de las víctimas en la iglesia, antes del funeral.

encuentran todavía en Budapest, particularmente en la zona donde se encuentra el edificio del Parlamento, a pesar del anuncio hecho ayer por el Ministro de Defensa de que todos los tanques soviéticos se habían retirado.—Efe.

SI QUE SE RETIRAN

Viena, 31.—A las 12'13 (hora española), Radio Budapest anunció, que los tanques rusos están abandonando las proximidades del Ministerio de Defensa Húngaro.—Efe.

LUCHAS DURISIMAS

Viena, 31.— Los últimos elementos del ejército soviético se han retirado de Budapest, pero no hay indicios de que estén dispuestos a abandonar el país. Esto no significa que haya terminado la batalla en Budapest pues en las calles de la capital hay choques entre los miembros del Ejército húngaro de liberación y los agentes de la policía secreta que están

húngaro de liberación y los agentes de la policía secreta que están

NUEVOS MANDOS DEL S.E.U.

Madrid, 31.— El Boletín del Movimiento publicará mañana entre otras las siguientes disposiciones:
Cese de don Fernando Aguirre Rodríguez en el cargo de Jefe Provincial del S.E.U. de Jaén; nombramiento de don Esteban Salmerón Robles para el mismo cargo. Cese de don Fernando Taberner Balsa en el cargo de Je-

te del S.E.U. del distrito universitario de Salamanca; nombramiento de don Miguel Saldaña Manzanares para el mismo cargo. Cese de don Antonio Tapia Fernández, en el cargo de Jefe local del S.E.U. de Vigo y nombramiento de don David Pérez Puga para el mismo cargo.—Cifra.

Reservista:

¿Has pasado la revista anual de este año? Apresúrate a hacerlo, ya que el plazo termina el 31 de Diciembre. No esperes los últimos días molestándote en formar cola y perdiendo un tiempo precioso.

A PLAZOS Y CONTADO
RELOJES SUIZOS hasta 15 años de garantía. Envíos por correo. Pida catálogos gratis.
INDUSTRIAL SUIZA
Apartado 85 — Zamora

EUROPASVA
COMPANIA ESPAÑOLA DE CAPITALIZACION
Avda de José Antonio, 59 — MADRID

En el sorteo celebrado el día 31 octubre de 1956, ante Notario, han resultado amortizados los títulos portadores de las siguientes combinaciones:
Y. S. H. - P. L. W. - L. Y. CH. - E. D. S.
F. H. F. - O. T. B. - Ñ. R. N. - CH. D. L.
DELEGADO: D. José L. Cerda, Pasadizo, 4 (Plaza Mayor).
(Autorizado por la Dirección General de Seguros y Ahorro)

RELOJES SUIZOS
Marcas CAUNY DOGMA, HELVETIA, FESTINA etc.
Gran surtido de modelos.
Relojería MIRO
San Miguel 129 — PALMA

NOTICIAS NACIONALES Y EXTRANJERAS - NOTICIAS NACIONALES

Norteamérica no intervendrá en la guerra de Oriente Medio No han desembarcado los anglo-franceses

Varios países repudian la agresión anglo-franco-israelí a Egipto

Washington 1. (Madrugada).— Norteamérica no se inmiscuirá en la lucha del Oriente Medio, según ha prometido esta noche al país el Presidente Eisenhower.—Efe

Washington 31.—El Secretario norteamericano de prensa de la Casa Blanca, ha manifestado que el Gobierno de los Estados Unidos, mantiene la declaración de 1950 "de los tres grandes", en la que se promete asistencia a cualquiera víctima de agresión en el Oriente Medio.

Tanto Eisenhower como Foster Dulles se mostraron contrariados por lo que los funcionarios norteamericanos consideran como evidente confabulación entre Gran Bretaña, Francia e Israel en sus planes secretos para llevar a cabo la invasión de la península de Sinaí, por parte de las tropas israelíes, y la acción franco-británica para ocupar la zona del Canal de Suez.

El Secretario norteamericano de Estado, John Foster Dulles, ha expresado a los diplomáticos británicos y franceses de mas alta categoría, su extrema contrariedad por la abstención de consultarle, antes de adoptar la decisión de los movimientos de tropas en la zona del canal.

No obstante, se informa que según parece, Foster Dulles sospechaba que Gran Bretaña y Francia cooperaban con Israel para formar su plan estratégico.

ACTITUD DE LIBIA
Tripoli (Libia) 31.—El gobierno libio ha expresado su asombro por la decisión anglo-francesa de apoderarse de las bases del Canal de Suez y ha advertido a Inglaterra que no permitirá que sus bases o cualquier lugar dentro de su territorio sirva de punto de apoyo para atacar a la nación egipcia.—Efe.

MOVILIZACIÓN EN JORDANIA
Amman 31.—El Gabinete jordano ha celebrado una reunión en la que después de discutir la actual crisis del Oriente Medio, decidió decretar la "movilización" de los ciudadanos civiles.—Efe.

MOSCÚ SE OLVIDA DE HUNGRÍA
Berlín 31.—De Moscú comunican que la URSS ha expresado

oficialmente su condena de "la acción agresora" de Inglaterra, Francia e Israel al atacar a Egipto, y abogado por una acción inmediata del Consejo de Seguridad para poner término a aquella.—Efe.

IRAQ OFRECE AYUDA
Bagdad 31.—Iraq ha decidido ofrecer a Egipto ayuda militar, al mismo tiempo que prepara una protesta dirigida a Francia e Inglaterra. El Gobierno celebró una reunión urgente. También se ha decidido poner en práctica las estipulaciones de la alianza jordana-iraquí de 1947.—Efe.

"ACTOS AGRESIVOS"
Sede de las Naciones Unidas. (Nueva York), 31.—La Unión

Soviética ha condenado en el Consejo de Seguridad los "actos agresivos" del Reino Unido y Francia, contra Egipto, como son el bombardeo de lugares poblados y el desembarco de fuerzas en territorio egipcio.—Efe.

MANIFESTACIONES DE TITO
Belgrado 31.—El dictador de Yugoslavia, Tito, ha manifestado que el conflicto del Oriente Medio "ameaza con convertirse en una guerra de grandes proporciones".

Tras acusar a Israel de agresora, Tito señaló que "es evidente que la ofensiva ha sido planeada conjuntamente por Gran Bretaña, Francia e Israel" y constituye "una clara agresión".—Efe.

Se pidió a la O.N.U. una reunión de emergencia

«¡Dimisión!», gritan a Eden en la Cámara de los Comunes

Sede de las Naciones Unidas (Nueva York), 31.—Yugoslavia ha propuesto formalmente que la Asamblea General de las Naciones Unidas se reúna en una sesión de emergencia, para considerar la acción anglo-francesa en la zona del Canal de Suez.—Efe.

NO SE ACEPTA LA PROPUESTA INGLESA
Sede de las Naciones Unidas, 1 (Madrugada).—El Consejo de Seguridad ha rechazado por seis votos contra cuatro y una abstención, una propuesta británica para que no se tome en consideración la yugoslava de llevar la cuestión del Oriente Medio a la Asamblea General.—Efe.

HABLA EDEN
Londres, 31.—A las cuatro y media de la tarde el Primer Ministro británico, Sir Anthony Eden, entró en la Cámara de los Comunes para pronunciar su anunciado discurso acerca del desarrollo de los acontecimientos en Oriente Medio. Fue acogido con aplausos por los diputados conservadores, mientras que los laboristas gritaban "¡Dimisión!" "¡Dimisión!"

Eden comenzó a hablar a las cinco menos cuarto de la tarde. Declaró que Inglaterra se negó a solidarizarse con la moción norteamericana presentada al Consejo de Seguridad ayer por significar una condena contra Israel. Añadió que Estados Unidos ya había sido advertido de la actitud británica.

Declaró después que la actual crisis del Oriente Medio se debe a la política egipcia. Luego recordó que Inglaterra fue a las Naciones Unidas con proposiciones de un gran porcentaje de los usuarios del Canal y que esas proposiciones fueron vetadas por el Gobierno soviético, lo que significaba demoras y más demoras en un asunto de urgentísima resolución.

Añadió después que Francia e Inglaterra no pretenden ocupar la zona del canal perpetuamente sino evitar una nueva situación como la presente. Habló de la actitud egipcia en los últimos años y añadió: "No hay esperanza de arreglar los problemas de esa zona mientras que la política egipcia siga siendo la actual".

Declaró que no se trata de salvar solo la vía internacional sino

de establecer una línea divisoria entre los dos combatientes situando fuerzas en la zona del Canal.

Declaró que la medida del ultimatum fue tomada por Inglaterra y Francia por su propia cuenta y bajo su responsabilidad. La seguridad del tránsito por el Canal interesa a los Estados Unidos, pero para ellos no es un asunto de supervivencia como lo es para nosotros".

NO SUSPENDERAN LA AYUDA
Washington, 31.—Los Estados Unidos no tienen por ahora la intención de suspender su ayuda militar a Gran Bretaña y Francia a causa de la acción militar que han emprendido contra Egipto, ha manifestado hoy un portavoz del Departamento de Defensa.—Efe.

PETICION DEL REY DE LIBIA

Tripoli (Libia), 31.—El Rey Idriss el Senussi ha entregado al Ministro de Francia en Libia un mensaje al Presidente Coty en el que pide la inmediata libertad de los cinco dirigentes nacionalistas argelinos cuyo avión, en vuelo Rabat-Túnez, fue obligado a aterrizar en Argel y que se hallan actualmente encarcelados en París. El Monarca pide también una solución justa del problema argelino.—(Efe).

Medidas significativas en los países árabes

Egipto no cederá y luchará hasta morir

Amman, 31.—Los Reyes y Jefes de Estado de todos los países árabes, celebrarán probablemente una conferencia tan pronto como lo permitan las circunstancias, para tratar de la crisis en Oriente Medio y adoptar una política unificada.—Efe.

TROPAS SIRIAS A LA FRONTERA
Amman, 1. (Madrugada).—Desde Damasco están siendo enviadas

Se limita la invasión al espacio aéreo, y las incursiones de los bombarderos son frecuentes

Paris, 31.—Un portavoz del Gobierno francés ha manifestado que "no se lucha actualmente entre las tropas francesas e inglesas y las fuerzas egipcias".

Noticias procedentes del Ministerio de Defensa informan que "las tropas no han desembarcado".

No se ha facilitado información, pretextando que "todo lo que se refiere a esta cuestión es secreto militar".—Efe.

NO HA EMPEZADO AUN
Paris, 31.—Un portavoz del Ministerio de Defensa, ha desmentido las noticias dadas a conocer por Rusia ante el Consejo de Seguridad de la ONU, en sentido de que el "esperado desembarco franco-británico en la zona del Canal de Suez, ha comenzado ya".

"Hasta ahora, la única acción tomada por ambos países contra Egipto —dijo el portavoz— ha sido un ataque sobre Port Said y

otras ciudades egipcias. No ha habido actividad naval".—Efe.

NUEVOS ATAQUES AEREOS

Londres, 31.—Los aviones británicos de bombardeo han atacado esta noche los objetivos militares egipcios, en un intento de forzar a Egipto a aceptar las condiciones anglo-francesas para resolver la crisis del Oriente Medio (Efe).

La R.A.F. bombardea El Cairo

(Viene de primera página)
Las del Ejército británico han sido llamados hoy por el Ministerio de la Guerra.—Efe.

EGIPTO, ACUSA
Sede de las Naciones Unidas, 31.—Egipto ha acusado a Israel de estar de acuerdo con Francia y Gran Bretaña en el acto de agresión a la nación egipcia y ha prometido que las fuerzas egipcias resistirán la invasión "hasta la última gota de sangre".

Un portavoz de la Delegación egipcia leyó una declaración oficial ante la prensa cuando se reunió el Consejo de Seguridad: "Ponemos al mundo por testigo de que la agresión franco-británica es una acción no provocada. La invasión de las tropas de Inglaterra y Francia en territorio egipcio y el bombardeo sobre la inocente población civil constituyen una violación del tratado anglo-egipcio de 1954, de la convención de Constantinopla de 1888, y de la Carta de las Naciones Unidas", dice la declaración oficial.—Efe.

VISITO LUGARES HISTORICOS

Estambul 31.—El Ministro de Asuntos Exteriores de España, don Alberto Martín Artajo, visitó los lugares históricos de la antigua capital turca, en particular el museo de Santa Sofía, dos de las famosas mezquitas y el Palacio de Dolma Bageche, que se utiliza hoy para recepciones oficiales.

El Ministro ha sido huésped de honor en una recepción ofrecida por el Consulado de España.—

NOMBRAMIENTO DE ALTOS MANDOS

Londres, 31. (Urgente).—El Ministro de Defensa ha anunciado que el Reino Unido y el Gobierno francés han nombrado al General Sir Charles Keightley, ex-Comandante en Jefe de las fuerzas de tierra británicas en el Oriente Medio, Comandante en Jefe de las fuerzas que intervendrán para asegurar el cumplimiento de los requisitos impuestos ayer por estos Gobiernos a los de Israel y Egipto. El Almirante Barajot, ha sido nombrado segundo jefe de las fuerzas aliadas y el Cuartel General de estas se ha establecido en la isla de Chipre.—Efe.

COMBATE CON LOS JUDIOS
El Cairo, 31.—Un comunicado egipcio dice que las fuerzas israelíes trataron esta semana de impedir que el grueso de las fuerzas egipcias llegasen al campo de batalla.

"Sus aviones realizaron varios ataques contra nuestras columnas pero nuestras fuerzas aéreas intervinieron y dominaron la situación. Hubo a continuación algunos combates aéreos entre la aviación egipcia e israelí.—Efe.

Delegación de Hacienda

Esta Delegación ha dispuesto se abra el pago de la mensualidad corriente a las Clases Pasivas que perciben sus haberes por esta provincia, en los siguientes días:
Día 2 de noviembre Montepío Civil. Jubilados.
Día 3 Montepío Militar. Retirados (letras A a F inclusivos).
Día 5 Retirados (letra G a N) inclusivos.
Día 6 Retirados (letras O a Z).
Día 7 Nombrados sin distinción.

PEQUEÑO MUNDO PINTORESCO

CASI NADA
Fue a ver Madame de Sevigné a la célebre Voisin, cuando era conducida al suplicio, y la tarde misma de la ejecución le contaba a su hija sus impresiones de este modo:
—El otro día le dijeron a un juez que resultaba demasiado duro quemar a la Voisin, a fuego lento y respondió:
—¡Ah, señor!! Procuraremos suavizar un poco la pena, teniendo en cuenta la debilidad de su sexo.
—¿Qué, es que a las mujeres se las estrangula?
—No, pero los ayudantes del verdugo le arrancan la cabeza.
Y la célebre marquesa, termino este coloquio con la siguiente y sabrosa reflexión:
—Ya ves, hija mía, que no es tan terrible como se cree.

«LA HORA»

Arte - Letras Política
24 páginas en huecograbado.
3 pesetas.
Una revista universitaria para todos los españoles.

INGLES FRANCES ALEMAN
LITERATURA INGLESA LITERATURA FRANCESA
DE INMINENTE APARICION
LATIN Y RUSO
Polyglotphone
CCC
POR EL SONIDO Y LA IMAGEN
CON DISCOS (NORMALES O MICROSURCOS) o SIN DISCOS
ORSEQUIAMOS CON UN TOCADISCOS MINIATURA PARA DISCOS NORMALES
Nombre _____
Domicilio _____
Localidad _____
Provincia _____
Solicita información GRATIS sobre el curso o cursos siguientes
REMITASE A:
CENTRO DE CULTURA POR CORRESPONDENCIA
CCC
AUTORIZADO POR EL MINISTERIO DE EDUCACION NACIONAL NUMS. 35, 36 y 37
APARTADO 108-149
SAN SEBASTIAN
CORTE O COPIE ESTE CUPON

Sancho el Temerario 33

RESUMEN DE LO ANTERIOR ENTRE FRANCÉSES E INGLESES LA TENSION ERA YA DA VEZ MAS ACENTUADA HACIENDO PREVEER QUE DE UN MOMENTO A OTRO SE ENFRENTARIAN. SOLO UN HOMBRE DEFENDIA LA CAUSA DE LA CRUZADA: SANCHO EL TEMERARIO!
6.A/129



¡¡MUERE!!
—¡¡SI EN BARGO A MALHOMA LE SERA MUY AGRADABLE TU VIDA!
ESTE MOMENTO SERA UN MAGNIFICO PASAPORTE PARA HUSMEAR LO QUE GUARDA TRÁS LAS PUERTAS DE LA ALFARA DE LAS...

GOBIERNO CIVIL

CRONICA DE SOCIEDAD

CAPITANIA GENERAL

VISITAS
En su despacho oficial, el Excmo. señor Capitán General de Baleares, don Antonio Castejon Espinosa, recibió en audiencia a las siguientes visitas.

VISITAS
En la mañana de ayer y en su despacho oficial del Gobierno Civil, el Excmo. señor Gobernador don Plácido Alvarez-Buylla, recibió las siguientes visitas:

rau, domiciliado en calle Cristóbal Pizá, 11, a Luis Cardell Vicens, colmado, calle Bauzá, ambos de Soller, por venta de huevos a precio abusivo.

OPOSICIONES AUXILIARES Y OFICIALES BANCA Y AYUNTAMIENTOS PREPARACION ESPECIAL POR LICENCIADOS EN DERECHO E INTENDENTES MERCANTILES Liceo Español TELEF. 1926

CASA ROJALS MUDANZAS-CONSULTE PRECIO: Siete Esquinas 5-1er 2227-Palma

Elmte Calzaao selecto Tous Ferrer,

Bautizo
De manos del Ilmo. Sr. Teniente Vicario de la Armada, don Emilio Diaz Canejas, recibió las aguas del Bautismo, imponiéndosele los nombres de María Sofía Amalia, la primogénita del Teniente de Artillería, don Joaquín Gómez y su esposa (nacida María del Carmen Biondi Portela).

Actuaron de padrinos don Jesús Biondi, Teniente Coronel Jefe de Armas Navales de la Base Naval y su distinguida esposa doña Bárbara Torrens, en representación de la abuela materna doña Amalia Portela de Biondi (residente en Colombia) y del tío de la recién nacida don Celestino de Godos, Inspector del Cuerpo General de Policía, con destino en Cádiz.

Nuestra enhorabuena a los padres y demás familiares.

¡Qué poco cuesta el DRAGON!

Cena de compañerismo
En el día de ayer se reunieron en un céntrico restaurante de nuestra ciudad, los componentes de la "Tertulia Mariano Aguiló", con motivo de celebrar la salida del primer número de los "Cuadernos Ponent".

Dirigieron la palabra el Director y fundador de la aludida tertulia y demás componentes de ella.

Colchones Rosselló, P. A. Peña 44

La cena transcurrió en un ambiente de grata camaradería, brindando todos para un feliz éxito de "Ponent".

¡Reabierto el DRAGON!

Oposiciones
En las recientes oposiciones a ingreso en el Magisterio Nacional, ha sido aprobada con el número dos, la distinguida señorita Francisca Rosselló Ferragut.

La barra del Dragon es insuperable

Patición de mano
Por doña María Molins, viuda de Crespo, y su hermano don Camilo Molins, Comandante de Intendencia de la Armada, y para su hijo y sobrino, respectivamente, don Julio Crespo Molins, Teniente de Infantería de Marina, ha sido pedida a don Andrés Buades Ferrer y esposa doña Francisca Sallom Fullana, la mano de su hija María Antonia.

La boda se celebrará en brev.

¡Qué bien se come en el DRAGON!

Primera comunión
En la mañana de ayer y en la Iglesia de San Felipe Neri, se acercó al altar para recibir por primera vez el Pan de los Angeles,

de manos del Rvdo. P. Serra, C.O., el niño Francisco Carlos, hijo de nuestros buenos amigos don Angel Cortés, Brigada Especialista de Aviación y esposa doña María Josefa Oliver.

LAVADORAS ALLEGRO

Un nuevo coche para Pompas Fúnebres

Ayer tarde, en un acto íntimo y sencillo, en los locales de la Empresa Municipal de Pompas Fúnebres efectuóse la bendición de una nueva carroza que sobre un chasis Ford, ha sido montada y que cumplirá los servicios de primera y segunda clase.

La bendición fué realizada por el Ecnómico de la Parroquia de San Nicolás, Rvdo. P. don Bartolomé Ventayol y asistieron al acto el Teniente de Alcalde y Presidente del Consejo de Administración de la citada empresa, don Salvador Llopis y los Concejales, don Antonio Fortuny, don Bartolomé Ventayol y don Antonio Piquer.

ORACIONES Santa Misa Año Litúrgico Cantoral... Todo lo encontrará en el "Directorio Litúrgico" editado por la Sección...

TRASPASO GRAN ESTABLECIMIENTO
En el mejor sitio de Palma. TRAVESIA COMERCIAL Informes: Pelaires, 6

CALZADOS FUERTES Y BARATOS PARA COLIGIALES - BALLESTER 4

- AGENCIA MASCARÓ: San Miguel, 141. Agente Colegiado. Compra-Venta casas; Villas; Solares Huertos y Fincas rústicas Alquiler chalets amueblados. (19)
VENDO planta baja libre bien situada para colmado, café o casa particular. Fray Luis Jaume, 156. (16)
OCASION, vendo chalet libre por 130.000 pesetas, Arquitecto Benassar, 109, planta baja libre. Fray Luis Jaume, 154, por pesetas 135.000. Informes: Plaza Pedro Garau, 39. (24)
SE VENDE planta baja libre, 4 dormitorios, calle Forteza, 46 (Hostaletes). Informes en la misma. (15)
PLANTA baja en el Terrero propia cuatro personas, todas comodidades, libre, vendo. Vallori, 41. (14)

Anuncios Económicos

- MAQUINA COSER marca Singer, vendo de ocasión. Informes: Comercial Servet, Calle Siete Esquinas, 15, pral. (15)
BALANZA automática "Berkel", vendo de ocasión, informes Comercial Servet, Calle Siete Esquinas, 15, pral. (14)
MEDIDOR ACEITE automático, vendo de ocasión. C./ Siete Esquinas, 15, pral. (11)
MAGNIFICO surtido suters y toda clase prendas invierno para caballero. CAMISERIA FERRER S. Miguel, 5. (15)
LAVADORAS eléctricas. Ventas contado y plazos. BISQUERRA BOTTINAS. San Miguel, 193. (11)
VENDO cachorros Boxer. Clínica Carls Vasco de Gama, 1. Son Alegre. (11)
GANGA. Se vende máquina hacer jerseys. Informes: Aragón, 76. Palma. (10)

- MAQUINAS de coser. Para un buen arreglo, i. lleres Morrell San Miguel, 184. (12)
PASAPORTES Colom bja en Gestoría Piza (Velázquez, 6 entresuelo). Frente T. Balear. Palma. (12)
PASAJES A AMERICA 6.000 pts. ¿Quiere ir o emigrar a América? No tiene más que dirigirse a AGENCIA CONDE, San Miguel, 149. Telef. 6421. (24)
LLOCH, LLOCH, LLOCH, Domingos y festivos, coche directo, Viajes Busseti. Victoria, 22.
AGENCIA comercial "Monasterio", solicita representaciones Calzados, tejidos, confecciones. Plaza San Lorenzo, 1. Córdoba. (13)
HOTEL COMERCIO. Habitaciones todo confort con o sin pensión. Agua corriente caliente y fría. Calefacción. Ascensor. Precios reducidos por baja temporada. (21)
PASAJES AMERICA. Cualquier asunto relacionado con su viaje, informan gratuitamente Hijos de M. Condeminas Jaime II, 94. Palma. (18)
IRICOTOSAS "Heliós" para hacer tebeos. Perfectas aguja y accesorios. Enseñanza gratis. LA ARTESANA. Eusebio Estada, 100 (puente del tren). (19)

- MAQUINA COSER marca Singer, vendo de ocasión. Informes: Comercial Servet, Calle Siete Esquinas, 15, pral. (15)
BALANZA automática "Berkel", vendo de ocasión, informes Comercial Servet, Calle Siete Esquinas, 15, pral. (14)
MEDIDOR ACEITE automático, vendo de ocasión. C./ Siete Esquinas, 15, pral. (11)
MAGNIFICO surtido suters y toda clase prendas invierno para caballero. CAMISERIA FERRER S. Miguel, 5. (15)
LAVADORAS eléctricas. Ventas contado y plazos. BISQUERRA BOTTINAS. San Miguel, 193. (11)
VENDO cachorros Boxer. Clínica Carls Vasco de Gama, 1. Son Alegre. (11)
GANGA. Se vende máquina hacer jerseys. Informes: Aragón, 76. Palma. (10)

- NINGUN artículo usado podrá venderse según lo dispuesto en la legislación vigente a mayor precio del 80 por ciento señalado en la tasa.
MAQUINAS coser, nuevas y de ocasión compra y venta cambio Facilidades pago CASA SASTRE Plaza España 98.
PINTURAS PREPARADAS ACEITE LINAZA PURO Casa especializada da garantías calidad, colores, Ferreteria, Drogueria, JUAN RAMON, Calle Rubi, R. 7. (19)
MALEFIAS, baules todos tamaños Precio ganga. Bosch, 8. (Esquina Plaza Paja). Teléfono 7715. (13)
VERDE carandillo garantizado. Patentes Estampas, Pinturas para Embarcaciones, Petrolinas Fabrica INDUSTRIAL ISLENA, Heredia 23 Mayor-Letal. (16)
FUNDAS, toldos para camioneros y manufactura de lonas en general casa isern. (12)
SE VENDE recibidor, camas y otros muebles. Teléfono 6069. (10)

- COMPRAS
NO MALVENDA muebles etc. pago más en Capuchinas 35 Teléfono 3546. (10)
LIBROS compro, antiguos, modernos, grandes y pequeñas cantidades. Librería de Lance Olmos 119. (13)
TODISCOS automático compraria. Teléfono 1142. (10)
MAQUINARIA
TORNO. Compraría uno cincuenta a dos metros entre puntos. Teléfono 20. Sancellas. (12)
ARRIENDOS
SE ALQUILAN dos chalets amueblados, Son Matet y Ca's Catalá. Informes esta Administración. (13)
SE ALQUILA cerca Plaza Columnas, una cochera grande propia para garaje o almacén. Inútil presentarse sin buenas referencias. Razón: Milagro número 15. (22)

- TRASPASO establecimiento en calle 31 Diciembre propio cualquier negocio. Informes: San Miguel 191, de 4 a 6. (17)
TRASPASO colmado y carnicería con vivienda. Gran corral. Precio 65.000 pesetas. Alquiler módico. PLANISSI, Colegiado, Lonjeta, 18. (17)
TRASPASO bajo frente Olimpia; apto cualquier negocio. Teléfono 3447. (10)
TRASPASO droguería con vivienda, renta antigua. Informes: Teléfono 6964. (10)
TRASPASO Bar céntrico por no poder atender. San Jaime, 27. (10)
EXTRAVIADO perro pastor alemán 5 meses, acude nombre de Tom; Gratificarán devolución Lonja Pescaduría (Cantina). (15)
EXTRAVIADA perra Setter blanca y negra, Gratificarán, Pelaires, 66. (10)
NO LO DUDE USTED. Esta sección es la más teja del periódico.

- CONOZCA MALLORCA CASI DE GRATIS. 2.ª EXCURSION SEMANAL: Domingo 4 noviembre. ITINERARIO: Salida a las 9 desde la "Academia Camundi" hacia Andraitx, S'Arracó y San Telmo, donde se desayunará. Excursión a pie hasta "SA TRAPA" para contemplar "ES FREU" y "S'ILLA DE SA DRAGONERA". Seguidamente salida en los autocares hacia el Puerto de Andraitx, donde se comerá. Visita a sus alrededores. A las 5 salida hacia Palma por la carretera costera de Puguera, Magaluf y Palma Nova. Breve parada en Camp de Mar. Comida individual. Plazas limitadas. Precio de la excursión en confortables autocares: 35 pesetas. Inscripciones: ACADEMIA GAMUNDI. San Miguel, 141 y 149. Teléfonos 6421 y 6491.
NEGOCIO en su propio domicilio, garantizando 75 pts. diarias, cogiendo puntos de medias con máquina WIPE. Unica que no pierde punto. Precios: desde pesetas 1.250. Facilidades pago. Enseñanza gratuita Alquilamos por 75 pts. mensuales. Distribuidores: ACADEMIA GAMUNDI. San Miguel, 149, entresuelo. (41)
RAPIDAMENTE arreglamos maletas. Cambiamos cerraduras Bosch 8 (Esquina Plaza Paja) Telef. 7715. (13)
SEÑORITAS: Ingresos importantes le proporcionará la máquina de coger puntos de medias. ROYAL Representante Gabriel Segut, calle Molineros 10, junto calle San Miguel. (23)

MAQUINARIA - ELECTRICIDAD - AISLANTES - RADIO BOMBAS BLOCH

TEATRO - CINE - MUSICA - VARIEDADES - TEATRO - CINE

Los «Dansadors de la Vall D'or» salen mañana para Alemania

Mañana viernes emprende un nuevo viaje hacia Alemania la galardonada Agrupación Folklórica «Dansadors de la Vall D'Or», que de forma tan rotunda triunfó el pasado año por tierras germanas.

Los «Dansadors», actuarán en Munich, Baden-Baden, Frankfurt, Wiesbaden, Mannheim, Colonia y Stuttgart, donde tomarán parte en la Gran Semana Española que el Ayuntamiento de aquella ciudad organiza, siendo el conjunto mallorquín el representante del más genuino folklore español.

Asimismo en Bonn, la Embaja-

da española en la capital alemana organiza diversos actos en homenaje a la embajada artística mallorquina, «la que más honro ha calado en el corazón de los alemanes», según palabras del Embajador señor Aguirre.

Como ya es costumbre, BALEARES se verá representada y podrá así informar diariamente de los éxitos de los «Dansadors», a sus lectores, por su compañero Pedro A. Serra.

A mediados de la próxima semana, pues, nuestros lectores conocerán las gestas de los bailarines mallorquines en Alemania.

Los Estrenos

«Los traperos de Emaus»

Principal, Balear y Progreso

Cuando el cine acierta a idealizar, sus efectos producen asombro. Como ha sucedido en esta inspirada y limpia película, modelo de sencillez expresiva, de bellezas internas y de dramatismo sofrenado. La glosa que ha hecho el director Robert Darené de la obra cristiana y social realizada por el Abate Pierre, se adentra en lo más hondo del alma y suena como un latigazo tremendo a los hombres dormidos o indiferentes ante las miserias de sus hermanos. El relato de la vida y hechos de un grupo de hombres desafiados por la sociedad y reunidos por un hombre tocado por la divina gracia, es toda una lección para el mundo. Lección que el cine francés sabe dar, en oposición a tantas películas estúpidas y sucias que salen de los estudios para corromper almas y cuerpos.

A todos los hombres buenos les recomendamos esta cinta extraordinaria. Y también la recomendamos a todos los hombres malos. Porque en ella, independientemente de los valores artísticos, que son muchos y notables, existe un venero fecundo de espiritualidad. De todo lo bello y hermoso que puede ofrecer la vida a este mundo que ha perdido los frenos.

trega, especialmente, una película simpática, sonriente, un relato hecho, sencillamente, para el recreo de los ojos, con una historia suave servida en un diálogo simpático, de liviana ironía a ratos.

Romy Schneider resulta una actriz deliciosa, de muchos recursos además de los naturales. Y junto a ella un excelente y numeroso reparto. Ernest Marischka ha sido el director de este film, técnicamente irreprochable, de gran belleza —tanto en los interiores como en los estupendos exteriores—, resultó en un logradísimo agácolor.

«Sissi» gustó mucho al público. G.

SESION CINEMATOGRAFICA EN LA ALIANZA

El sábado a las 7'15 de la tarde, en la Alianza Francesa, se inaugurarán las interesantes sesiones de cine.

Esta del sábado estará integrada por las siguientes películas cortas: «Un día de marcha», documental; «La rostro de Maria», film sobre documentos pictóricos; «Narios», documental y un film corto histórico sobre Blanca de Castilla y Catalina de Medicis.

LIRICO

Imperio Argentina, triunfó al frente de su espectáculo

Con ligeras variantes, Imperio Argentina nos ofreció anoche, en el Lirico, el mismo espectáculo que el año pasado nos ofreció en el Principal.

Imperio Argentina, con todo su palmarés artístico acumulado tras una larga vida de aciertos; con su gracia exquisita que es la misma de siempre; su simpatía y su garbo, sigue cautivando al público, como quedó demostrado anoche.

Y en esta ocasión, debemos agradecerle, como el año pasado en el Principal, haberse rodeado de un conjunto estupendo, disciplinado y entusiasta que sirve con fidelidad algunas facetas de nuestro «folklore».

En este conjunto, sobresale el primer bailarín Juan Morilla, muy personal en sus creaciones y dotado de fuerte temperamento, muy acusado en todas sus interpretaciones; Curra Jiménez, Carmen Villaseril, Mercedes Alba, Mariña Susana, Antonio Larrosa, Paco Dorrriz, Alfonso Vargas y Alfonso Abriú, bailarines que interpretan aires y vistosamente una serie de números de ambiente valenciano, murciano, argentino, aragonés, etcétera, algunos de ellos con estupendo buen sentido y extraordinario acierto.

Muy bien elegidos están en este espectáculo los ventidos números musicales, de autores tan acreditados como por ejemplo E. Haeffter, Falla, Albéniz, R. Sainz de la Maza, Lara, Breton, etc., etc.

Sobresalieron anoche «Canto inca» y «La Bamba», entre los interpretados por Imperio Argentina; «Zapateado», por Juan Morilla y «Danza Valenciana», «Bojeras de medio paso», «Paño fino» y «Malambo», a cargo del estupendo conjunto que hemos nombrado antes, que es de verdadera categoría.

El espectáculo está magníficamente ambientado en lo que respecta a decorados, vestuario y luminotecnia.

Todos y cada uno de los números fueron ampliamente aplaudidos, triunfando de veras el espectáculo.

Pedro DEYA

CARTELERA

LIRICO.—Compañía Arte Español de Imperio Argentina. A las 7 y 10'45.

ASTORIA.—Desde las 3'45: «3 horas para vivir» y «Americanos en Montecarlo».

AUGUSTA.—Desde las 3'15: «Pasos en la niebla» y «Morena Clara».

AVENIDA.—Desde las 3'15: «3 horas para vivir» y «Americanos en Montecarlo».

BORN.—Desde las 3'30: «Sissi» y complementos.

BALEAR.—Desde las 3: «Los traperos de Emaus» y «Caballero a la medida».

CAPITOL.—Desde las 3'30: «Tragedia y triunfo de Verdi» y «Martes Negros».

FANTASIO.—Desde las 3'15: «Calabuch» y «Momento desesperado».

HISPANIA.—Desde las 3: «Tragedia y triunfo de Verdi» y «Martes Negro».

METROPOL.—Desde las 3'30: «Hombres olvidados» y «El hijo de Rostro Pálido».

MODERNO.—Desde las 3'30: «La bestia magnífica» y «Cuando ruge la Marabunta».

MODERNO, (Santa Catalina) — «Pasos en la niebla» y «Morena Clara».

ORIENTAL.—Desde las 3'00: «La bestia magnífica» y «Cuando ruge la Marabunta».

PRINCIPAL.—Desde las 3'30: «Los traperos de Emaus» y «Caballero a la medida».

PROTECTORA.—Desde las 3'30: «Hombres olvidados» y «El hijo de Rostro Pálido».

PROGRESO.—Desde las 3: «Los traperos de Emaus» y «Caballero a la medida».

RIALTO.—Desde las 3'30: «La bestia magnífica» y «Cita a las 11».

VICTORIA.—«La bestia magnífica» y «Cita a las 11».

SALA AVENIDA

HOY

ESTRENO SENSACIONAL!!

El hombre con la señal de la sogu en su cuello...

DANA ANDREWS * DONNA REED.

DIANNE FOSTER

3 HORAS PARA VIVIR

SIDERAL

« SISSI »

Nacionalidad: alemana.
Proyección: Sala Born.

El cine alemán, en esta hora de recuperación de sus antiguos fueros, vuelve la mirada a una época de histórico esplendor. Frente a un hoy difícil y desgraciado, la fórmula tiene su explicación. Este es un modo de hacer un cine sonriente y optimista.

Con «Sissi», una historia romántica situada en la que fue corte imperial vienesa, se nos en-

Buenos Aires, vía Madrid para Palma de Mallorca

Salgo avión para presentarme distinguidos clientes SALON IBIZA el próximo sábado, a las diez de la noche.

LARRY NIXON

Embajador del buen humor

Abierto al gran público

El Dragón

MAGNIFICO SERVICIO
TAPAS - VINOS - MERIENDAS - RESOPONES
PRECIOS ECONOMICOS

MISION, 48 (TRAVESIA OLMOS)

CAPITOL - HOY - HISPANIA

Una gran producción musical en TECHNICOLOR

TRAGEDIA y TRIUNFO de VERDI

y ELWARD G. ROBINSON en

MARTES NEGRO

SALON El Pirata

(HOTEL «BAHIA PALACE»)

HOY, SENSACIONAL DEBUT

Trío Español

Máximos intérpretes del género español

ULTIMAS ACTUACIONES DE

CARTEX

TEATRO Lirico

HOY 7 tarde y 10'45 noche

¡Grandioso éxito!

Personalmente en escena!

IMPERIO ARGENTINA

Y su espectáculo

CON **JUAN MORILLA**

¡Un alarde artístico!
¡Fastuosa presentación!

(AUTORIZADO MENORES)

4 ULTIMOS DIAS 4

VENTA DE LOCALIDADES
De 11 a 1 y desde las 4

Ayuntamiento de Buñola

SUBASTA DE PINOS MADERABLES

El Boletín Oficial de la provincia correspondiente al día 23 de Octubre, publica convocatoria de subasta de los lotes de pinos maderables del monte La Comuna, de este Ayuntamiento.

El plazo de presentación de proposiciones termina el día 16 de noviembre a las 13 horas.

El acto de subasta tendrá lugar el sábado 17 de noviembre a las diez horas.

Los pliegos de condiciones se hallan de manifiesto en la Secretaría del Ayuntamiento durante todos los días hábiles y horas de oficina.

Buñola, 30 de octubre de 1956.
El Alcalde, JUAN RIERA

PROTECTORA METROPOL

HOY

KIRK DOUGLAS
MILLIK VITALE - PAUL STEWART

HOMBRES OLVIDADOS

UNA PRODUCCION STANLEY KRAMER

DIRECTOR: EDWARD DMYTRYK

En el mismo programa:

EL HIJO DE ROSTRO PALIDO

(TECHNICOLOR)

BOB HOPE - JANE RUSSELL

Los corresponsales de 'Baleares' en todo el mundo

Francia paga con sangre



(Crónica telefónica de nuestro corresponsal, LOPEZ DE LA TORRE.) El rapto del «D. C. 3» jerifiano ha provocado en Francia una ola de inquietud popular compuesta a partes iguales de sorpresa y desconfianza. La sorpresa se explica siguiendo la reacción del propio Ben Bella en el aeropuerto de Túnez, cuando confesó que nunca habría creído a los franceses capaces de golpe semejante. La desconfianza popular resulta de más compleja explicación, pero escamotearíamos la verdad — o al menos lo que personalmente hemos procurado investigar como verdad — desconociendo un estado de inquietud y nerviosismo en el hombre sencillo de la calle que busca las últimas noticias sin haber formado todavía juicio definitivo.

M. Savary, ministro de Estado para los Asuntos Tunecinos y Marroquíes, no asistió hoy al Consejo de Ministros para testimoniar su dimisión encubierta de ayer, ya que, según se afirma, Savary rechazó desde el primer momento la iniciativa del rapto.

Y esta mañana, el relato de las «masacres» de Meknés parecen darle la razón, ensombreciendo los rostros de muchos optimistas de ayer. Las treinta muertes de europeos y casi el medio centenar de heridos lanzan sobre Francia el primer grito de atención sobre las consecuencias de un suceso cuya génesis resulta difícil de entender al simple lector de los periódicos.

La dimisión de Savary no es un acontecimiento menor dentro del partido socialista, donde el ministro dimisionario cuenta con una enorme fuerza personal que podría desequilibrar gravemente el manejo de Mollet sobre sus correligionarios. Se sabe que Jules Moch, De Preux y Daniel Mayer protestaron contra el rapto de los cinco dirigentes argelinos, con el temor de que las ventajas conseguidas sobre Argelia hubiese que pagarlas a precio de sangre en Marruecos y Túnez.

Pero las protestas francesas contra la matanza de los rebeldes se extiende como una grave marea. El Comité Cristiano Francia-Islam, el Movimiento Justicia y Libertad, el Comité Nacional para el Arreglo Pacífico de los Problemas Africanos, el Comité Intelectual contra la Guerra de Argelia, la Unión Progresista y el Comité Central de la Liga de los Derechos del Hombre se han dirigido a Guy Mollet protestando contra el arresto de Ben Bella, igual que todos los grupos de la izquierda y sus periódicos conocidos. Pero desenjarcaríamos la realidad situando semejante protesta siempre en el ala comunista de la vida política francesa. En el partido socialista la crítica hemos dicho más arriba que es fuerte, y la actitud de muchos diputados, no precisamente comunistas, negándose a dedicar sus aplausos a Guy Mollet, era significativa, aunque también sería inexacto negar que tales actitudes eran personales. Dentro del Parlamento, Mollet tiene ahora mismo más partidarios que enemigos.

Merriespruit, (Unión Sudafricana), 31.— Diez mineros han quedado sepultados en la mina de oro de esta localidad, como resultado del que se considera el peor accidente minero de esta región.

De las diez víctimas, siete eran europeos y tres sudafricanos pereciendo cuando se inundó una galería de la mina a consecuencia de una avería en una de las tuberías.— Efe.

ACLARACION

Al dar en nuestra edición de ayer cuenta de un robo perpetrado en la casa señalada con el número 4 de la calle de Arabí, en nuestra ciudad, por el parecido en sus nombres, sufrimos la confusión de consignar como autor de la sustracción a Mr. Francis William Butcher, de 31 años, cuando en realidad éste fue el perjudicado y denunciante del hecho, siendo el realquiliante y desaparecido, sospechoso del robo, el súbdito inglés Eric Williams Hopper, casado con una española. Valga la rectificación.

BORRACHO APALEADO POR UN SERENO

Madrid.— En la Casa de Socorro de Centro ingresó Pedro González García, de 34 años, con domicilio en el Paseo Imperial (Campo de los Lavaderos, chabola), que presentaba herida contusa en región frontocipital y contusiones y erosiones múltiples en diversas partes del cuerpo

Hungría, hambrienta de paz y libertad



Crónica telefónica de nuestro corresponsal, GUY BUENO). — Y ahora, Hungría. Inglaterra ha vivido las últimas treinta horas pendiente de la radio. Desde que se suspendieron todas las comunicaciones telefónicas y telegráficas con Budapest y se cerraron herméticamente las fronteras austro-húngara y húngaro-checoeslovaca, Radio Budapest ha sido la única fuente directa y constante de informaciones. Lo que las antenas húngaras han radiado ampliando los últimos comunicados, que los corresponsales de Prensa británicos enviaron, ha bastado para poder completar el dramático «puzzle» de la contrarrevolución húngara, la trágica rebelión del pueblo y la lenta pero inexorable muerte del incendio prendido por una masa de obreros, campesinos, empleados, soldados y estudiantes, hambrientos de paz y sobre todo sedientos de libertad e independencia.

Hay quien menea ahora aquí la cabeza, quien aventura que la insurrección fué «antipolítica» y prematura, quien subraya la ironía de que Nagy, el «titista» local, ex premier húngaro que volvió a ocupar en plena noche de ayer la Presidencia del Consejo, empujado por la ola de la presión popular, tuviera que dar como primera orden la de imponer la ley marcial en el país y de aplastar la insurrección con el apoyo de las fuerzas de tierra, los tanques y los aviones soviéticos. Cierto parece ser, en efecto, que el movimiento patriótico anticomunista en Hungría no tuvo ni la misma disciplina ni el mismo control y organización que el de Polonia, y que, lejos de dar, pues, como los patriotas polacos, un paso tras otro, quiso saltar el foso de una sola vez. Quizá fuera equivocada la «táctica», pero ¿cómo se puede hablar de táctica cuando estalla un volcán? Además, los húngaros no tienen a Alemania como vecino, no temen, como los polacos, quedar aprisionados entre el yunque ruso y el martillo alemán. Los húngaros realmente creyeron, pues, que podían hacer retroceder la aguja de la Historia con tal de asegurarse decididos y arrojados.

Mucha sangre parece haber costado ya esta decisión y arrojó. La propia Radio de Budapest habla de muchas víctimas civiles y militares y de ingentes daños.

Inútil es especular ahora sobre el futuro. Inútil tratar de pronosticar si la «democratización» cuya promesa encierra teóricamente el retorno de Nagy, tendrá lugar a pesar de todo; inútil conjeturar si las fuerzas patrióticas tendrán ánimo y posibilidad de volver a saltar en un próximo futuro. Queda el hecho histórico de que en Hungría han tenido que disparar las fuerzas armadas rusas contra las masas obreras, es decir, que los ejércitos de un país que pretende ser la patria del proletariado, ha tenido que imponer su presencia al proletariado a la fuerza.

NADIE QUIERE Ambiente caótico en La Argentina



TRAGEDIA DE DOS ARTISTAS
(Crónica de nuestro corresponsal, LUIS DE LA BARGA.) Hace algunos días llegaba a la estación Termini, en un tren procedente de París, un matrimonio de media edad, vestido con modesto decoro. Ella, baja y morena. El, de estatura escasamente superior y provisto de marcadas facciones leoninas, sobre las cuales destacaban unas gruesas gafas de concha. Aguardaban la llegada de los viajeros un pequeño grupo de fotógrafos y periodistas y agentes de policía. Fuera, en la calle, se hallaba preparada una ambulancia dispuesta a recoger a los viajeros y trasladarles a su residencia.

Este ha sido el recibimiento que ha tenido el escritor leproso Marcello Orano y su mujer la pintora Giulia Zeisl, al forzado regreso de su «exilio» de París, de donde han sido expulsados por las autoridades francesas. Porque hace seis años Orano se expatrió voluntariamente, convencido de que su enfermedad había superado la fase de contagio y en busca de una libertad que le era negada en su patria.

La serenidad que imaginaba encontrar en Francia no la ha hallado y sus seis años de permanencia en París no han sido otra cosa que nuevos capítulos que añadir al espantoso drama de su vida. Marcello Orano, hijo del senador y diplomático Paolo Orano, y escritor y ex diplomático a su vez, contrajo la lepra en 1940, en la tierra que más amaba: en África. Llevado de su vocación africanista fue contagiado en un hospital de campaña de Mogadiscio. Después de recorrer diversos lazaretos y leproserías y, advirtiendo el horror que despertaba su presencia entre sus compatriotas, es decir, viéndose cerradas las puertas de una convivencia social, emigró a Francia acompañado de su fiel y heroica mujer.

«Aceptamos el exilio —ha dicho la consorte de Marcello Orano en una conferencia de prensa celebrada en un bar de la estación Termini, bajo los ojos vigilantes de la policía— por nuestra tranquilidad y por las curas que requería mi marido. Al principio, todo el mundo se ocupó de nosotros en París y la prensa hizo una campaña, reclamando la libertad de los leprosos no contagiosos, que parecía interesar mucho a la opinión pública. Sin embargo, al cabo de algún tiempo las cosas comenzaron a cambiar. De los ambientes italianos, tanto privados como oficiales, no solo no recibimos apoyos suficientes, sino que fuimos tratados hostilmente. Gracias a la intervención de la esposa del Presidente de la República no fuimos expulsados de Francia en 1954, a pesar de que los médicos de París que reconocieron a mi marido a la semana siguiente de nuestra llegada, habían decretado —contrariamente al diagnóstico de los médicos italianos— que la enfermedad no era contagiosa. Hemos vivido estos seis años —añadió Giulia Zeisl— gracias a pequeños anticipos facilitados por el editor de un libro que hemos escrito mi marido y yo y que está a punto de ser publicado. Un libro que recoge nuestros sufrimientos, porque hemos aprendido que hay algo más doloroso que la lepra y es la ferocidad de los hombres. Por eso este volumen se titulará «Hay algo peor que la lepra».



(Crónica de nuestro corresponsal, FELIX CENTENO).— Sigue el quilrigay periodístico y político. Los periódicos —me refiero a los semanarios, que son la voz de los partidos y lo que la gente lee para orientarse— no se ponen de acuerdo en nada. Según unos, no hay libertad; según otros, hay ahora en la Argentina libertad a raudales. Aseguran los primeros que no hay democracia y los otros declaran que nunca se disfrutó de un clima más democrático. En cuanto a la libertad de prensa, las opiniones varían desde los que niegan su existencia hasta los que opinan que llega al libertinaje. Y así en todas las cosas. La experiencia argentina está resultando muy curiosa. De cada cien personas, cincuenta opinan contra las otras cincuenta. Pero esto sería una división aceptable. Luego, de las cincuenta del primer grupo, veinticinco opinan al revés de las otras veinticinco. Y así hasta la atomización. Un periódico de izquierda y otro de derecha atacan con palabras parecidas al gobierno. Están, pues, en el bando antigubernamental. Pero luego se atacan entre ellos con mayor saña. Este es el panorama actual de la Argentina. Cuando hace tres meses no se habían anunciado elecciones, se decía que era por eso, y que si se anunciarían volvería el sosiego al país. Las anunció el Presidente en julio, y desde entonces, la cosa está mucho más revuelta. Tanto, que no se advierte cómo pueden celebrarse elecciones en el ambiente caótico que caracteriza la vida política, con partidos divididos en dos, tres o cuatro pedazos inconciliables entre sí, con una oposición sin partido —aquí está la unidad— y con tantos y tantos motivos de agitación.

Se les acusa a los actuales gobernantes de que intentan soslayar la anunciada consulta electoral. Pero lo cierto es que hasta ahora nunca han dicho que no vayan a celebrarlas. Lo que ocurre es que todo está tan revuelto que los propios acusadores comprenden que es difícil hacer elecciones en estas circunstancias. Y lo peor es que cada día aumenta la descomposición. Incluso no se trata de cosas graves, sino de pequeñeces, si se quiere, pero que han convertido a la Argentina en una especie de campo de concentración de todos los desatinos. Por ejemplo, han salido del Consejo Nacional de Educación tres miembros de ese organismo, tres maestros, porque no estaban conformes con un decreto del ministro. Pues bien, los maestros, un sector de la sociedad que siempre se ha caracterizado en todas partes por su mesura, se han echado a la calle en favor de sus compañeros y pidiendo a gritos la dimisión del ministro de Educación. Algunos centenares de maestros han ido varias tardes a la Plaza Mayor para protestar delante de la Casa Rosada. Al llegar la policía se ponen a dar vueltas alrededor de la Pirámide, ya que el pasear por la plaza, dicen, no está prohibido. Y cuando la Policía intenta desalojarlos, los maestros se ponen a cantar el himno nacional, lo que obliga a los guardias a suspender su acción represiva. Y así una y otra vez.

CRONICA DE SUCEOS

10 OBREROS SEPULTADOS EN UNA MINA DE ORO

7 de los muertos eran europeos y 3 sudafricanos

Se le apreciaron también síntomas de intoxicación etílica. Iba acompañado por un guardia de la Policía Armada, que le condujo después a la Comisaría de La Latina, en donde, por otra

parte, se dieron las órdenes oportunas para que compareciera el sereno, que, según explicó el herido, le acababa de agredir con el chuzo en el Paseo Imperial.

ANCIANA ESTAFADA POR UN DESCONOCIDO QUE LA PROMETIO TRABAJO

Madrid.— Heliodora Urzay Arrieta, de sesenta y dos años, que vive en Fortuny, 11, piso bajo izquierda, pensión, que acababa de llegar a Madrid, encontró en la calle de Monte Esquina a un individuo desconocido, que entabló conversación con ella.

La anciana le confió que deseaba encontrar una colocación en alguna casa de confianza de Madrid, de acuerdo con su edad y sus condiciones, el desconoci-

do le prometió colocarla, invitándola a que le siguiera a un bar de la glorieta de Chamberí para hablar allí con más detenimiento del negocio. Heliodora llevaba consigo una maleta conteniendo sus ropas, valoradas en unas 2.600 pesetas, un cartilla de la Caja Postal de Ahorros con saldo favorable de unas 10.000 pesetas y 1.400 pesetas en efectivo.

Después de tomar café, le dijo el desconocido que dejara allí la maleta y fuera con él a otro bar de la misma plaza, donde iba a presentarla a la persona que la colocaría. Así lo hizo la anciana; pero el improvisado colocador le rogó que le dispensara un momento, que en seguida volvía. Como pasara demasiado tiempo y no regresara, cayó en

la cuenta de que había sido engañada. Marchó al otro bar, donde en efecto, había estado el desconocido y se había llevado la maleta diciendo que así se lo había pedido la víctima.

UN NIÑO ABRASADO EN SU DOMICILIO

Madrid.— El niño de tres años Luis Gómez Matarín, con domicilio en Palira Oliaga, 43, fue conducido hasta la Casa de Socorro de General Ricardos, para ser asistido de quemaduras de primero y segundo grado en lado derecho de la cara, brazo, antebrazo y mano del mismo lado, de pronóstico reservado.

Parece ser que las quemaduras se las produjo en su domicilio sin que sus padres pudieran evitarlo.

Aviso

a los Jefes de Empresa

Hay una multiplicidad de pequeños asuntos que embargan la atención del jefe de una empresa en perjuicio de las importantes decisiones e iniciativas. Si quiere usted ser más eficiente y eficaz ayúdese de una Secretaría Comercial eficiente y preparada. ¡Pidánsela! Academia Cois — San Felio, 7

Fortaleza y sobria belleza

¡SIEMPRE A PUNTO!

La estilográfica que presta fiel servicio. Fabricada con material que no se rompe ni envejece.

3 AÑOS DE GARANTIA

125 PTAS.

Con plumilla blindada o visible

DARILON

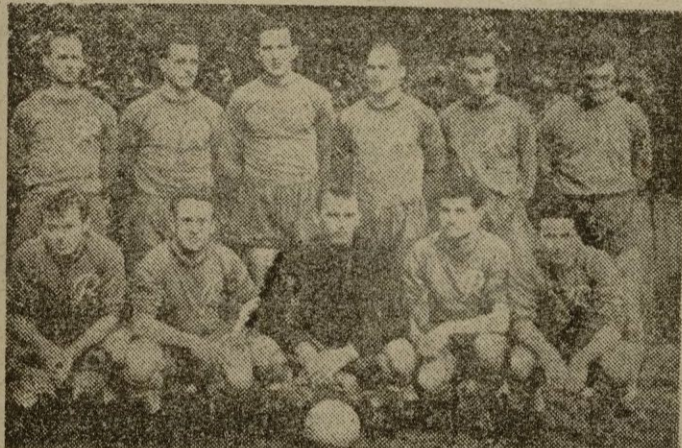
¡SIEMPRE NUEVA!

Los deportes en Baleares



RAPID DE VIENA REAL MADRID

Hoy, a las 4, en el Estadio Bernabeu en partido de la COPA DE EUROPA DIRIGIRA EL ENCUENTRO EL SUIZO DIENST



Este es el equipo del "Rapid", de Viena, que se enfrentará hoy al "Real Madrid", en el estadio Bernabeu, en el primer encuentro de la eliminatoria correspondiente a los octavos de final de la Copa de Europa de campeones de fútbol

(Por teléfono, especial para «Baleares»)

Madrid, 31. — Un ambiente extraordinario reina hoy en la capital de España, con motivo del encuentro correspondiente a la Copa de Europa, que van a disputar el Rapid de Viena y el Real Madrid. En los medios deportivos se hacen cábalas y comentarios en relación a este encuentro y en los respectivos cuarteles generales se guarda una reserva extraordinaria en cuanto a las alineaciones, tan es así, que a la hora de celebrar esta conferencia ninguno de los dos equipos ha facilitado siquiera una alineación probable. Como es sabido, los equipos se hallan concentrados y los austriacos han conocido en un entrenamiento el terreno del "Estadio Bernabeu". Se encuentra ya en Madrid, el

suizo Dienst, que es el encargado de la dirección del encuentro. Lo que nadie duda, es de que esta tarde a las cuatro, hora señalada para el comienzo del partido internacional correspondiente a la Copa de Europa, el "Estadio Bernabeu" presentará el lleno completo. A pesar de que el silencio es absoluto en cuanto a las alineaciones, no puede decirse lo mismo en cuanto al resultado probable del encuentro, ya que se considera que el Real Madrid puede dejar acorada esta nueva eliminatoria de manera clara y contundente.

Más explícitos están los austriacos sin embargo. Saben sobradamente que van a verse con el Real Madrid, campeón del pasado año y conceptuado como el mejor equipo de Europa en la actualidad, sin embargo no desdeñan la posibilidad de alcanzar un buen resultado.

Tienen gran confianza en varios de sus elementos, muy especialmente en su portero Gartner y centro delantero Hanneppi, de quien se dice es rapidísimo y extraordinario realizador.

La alineación probable es la siguiente:

Gartner; Halla, Happel, Golobic; Girjer, Larsingar; Koerner, Dienst, Hanneppi, Hoerner II y Bartalan.

En cuanto al Real Madrid solo se ha podido averiguar que la alineación diferirá bien poco a la presentada el pasado domingo, tal vez la reaparición de Zarraga sustituyendo a Muñoz que pasa por un momento de baja forma y lo demás exactamente igual.

Repetimos que lo más interesante de esta jornada es el clima futbolístico que se respira que hace augurar un llenazo en el "Estadio Bernabeu".

Ramis, el joven jugador del Atlético Baleares y su entrenador Jaime Bronzo, se quejaban ayer de no haber sido ellos los que entregaron el premio del "máximo goleador" al señor Cojuelo, "para sus pobres".

*** Hablaremos con Cojuelo, para que se reúna con Ramis y Jofre y

Comentario a una lista de jugadores

GLOSA DEPORTIVA

Por PEDRO ESCARTIN

Con puntualidad cronométrica, la Real Federación Española de Fútbol hizo pública una nota con los nombres de 40 jugadores preseleccionados por reunir condiciones físicas y técnicas, las cuales el seleccionador necesita para formar los equipos "A" y "B", lista, claro está, susceptible de cambios, pues ni están todos los que son ni son todos los que están. —¿Qué opina de esto? —nos preguntan.

—Pues que hay un punto de arranque, criterio... algo. Lo difícil, claro, está no en escoger un bloque de cuarenta preseleccionados...

—Lo duro es hacer el equipo nacional—nos dicen.

—Aquilatando más, yo le diría que la dificultad, donde el seleccionador demuestra su competencia o lo contrario, es al formar el bloque, ese conjunto, que en modo alguno es seleccionar valores individuales.

Y terminamos diciendo:

—Hasta ahora todo es fácil y sin discusión. Cuando Meana puede prepararse es en el momento de buscar los once hombres más aptos para jugar contra Suiza y también los que han de hacerlo ante Escocia... Y esto es gran verdad, ya que la mayor parte de los viejos aficionados con criterio objetivo serán capaces de formar una lista similar a la que hoy es pública en toda España pero lo que ya resulta difícilísimo es reunir ese todo que en fútbol se llama equipo, bloque, conjunto y esto falla muchas veces al hacer el once representativo.

¿Por qué ocurre esto?, nos preguntaba, hace menos de dos meses, cierta elevada personalidad futbolística, y la respuesta no pudo ser más clara, fácil y adecuada: los Clubs españoles consiguen victorias internacionales resultan, con frecuencia, simple colección de individualidades..., pero nada más.

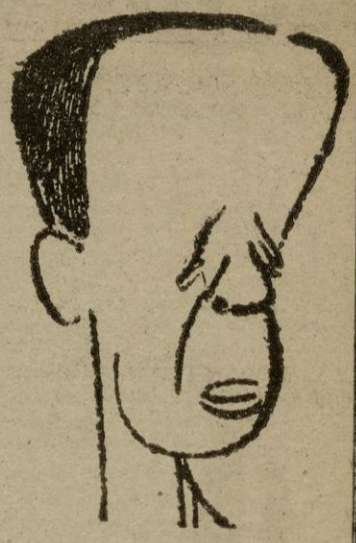
Y por eso decimos que las dificultades del seleccionador vendrán después, más tarde, cuando tenga que decidir entre

esa serie de preseleccionados y donde habrá de tener en cuenta características del equipo contrario momento físico de los jugadores, posibilidad de ligazón, etc., y toda esa serie de circunstancias que es preciso considerar.

De momento, lo hecho nos parece bien, es punto de arranque, indicación clarísima de que la Nacional, que preside el doctor Lafuente Chaos, no quiere hacer concesión alguna al criterio improvisador, y también hallamos excelente la idea de volver al equipo "B" a su verdadera misión de alumbrar valores para el conjunto "A".

Y en nosotros, ni este seleccionador ni ningún otro tendrá dificultades. Nuestra crítica ha de ser en todo momento limpia, objetiva, al servicio del buen propósito, pues entendemos que la labor periodística con fines de ayuda, la noble y correcta discrepancia expuesta en el mejor de los tonos, es siempre de agradecer.

Y este será nuestro estilo, caso de que la discrepancia llegara, y si no ocurre así, mejor aún, aunque nos figuremos que la presencia de cierto "muchachito" que comienza ahora y se llama Alfredo di Stefano habrá permitido dormir tranquilo al seleccionador.



RECORD MUNDIAL CICLISTA

SOBRE LA DISTANCIA DE 100 KILOMETROS

Milán, 31. — El ciclista amateur italiano, Giancarlo Budchelti, ha superado el record mundial de los 100 kilómetros en bicicleta, cubriendo esta distancia en 2 h. 23' 58" 1/5, en el velódromo Vigorelli. La marca anterior pertenecía a Maksinof con 2 horas 29' 02".—A.M.I.

BALONMANO

El «Banca March» jugará contra el «Son Rapiña» y la «Policia Municipal»

Es sin duda alguna el equipo de la Banca March el equipo que más encuentros ha disputado de un tiempo a esta parte teniendo en cuenta su reciente constitución.

Y es que es un equipo todo tesón y voluntad, con una deportividad digna del mayor encuentro que no solamente sabe jugar sino que deja hacer a su contrario sin recurrir a esa serie de ardidés tan innobles a que recurren otros conjuntos que se

inician en el juego y con los que quieren compensar su desconocimiento e inferioridad.

Por todo ello no es extraño que cuando se quiere celebrar un partido, un torneo de carácter amistoso, siempre conste el nombre del equipo "Banca March" en cabeza de los elegidos.

Una prueba de nuestras manifestaciones es que las solicitudes que se han cursado a la Federación para la celebración de encuentros en esta semana, en las dos peticiones figura el "Banca March".

El primero de los encuentros, que disputará esta mañana, a las once, en la pista del "Son Rapiña" y contra el equipo propietario del terreno.

El segundo tendrá lugar el próximo domingo día 4, a las 11'45 de la mañana, en la Pista Municipal, poniéndose en litigio un magnífico trofeo cedido gentilmente por don Bartolomé Gaita, Presidente de la Sección Social del Sindicato de Banca. El equipo que en esta fecha se opondrá (Continúa en pag. siguiente)

¿QUE LE PASA AL C. D. XILVAR?

«La afición está muy disgustada»

Ver un campo de fútbol medio labrado en Mallorca y en estos tiempos, no deja de ser un acontecimiento muy extraño, precisamente ahora que todos los pueblos isleños hacen esfuerzos sobrehumanos, no solo para subsistir, sino más bien para superarse a sí mismos temporada tras temporada.

Este caso tan lamentable es el que ocupa a la villa de Selva; nos extrañó mucho, y la curiosidad nos hizo preguntar: ¿Qué ocurre al "C. D. Xilvar"? Y unos abnegados aficionados nos pusieron las cartas boca arriba.

El "C. D. Xilvar" tiene un historial dentro de su categoría muy envidiable, y tiene la gran satisfacción de haber podido ofrecer a varios clubs de categoría Nacional a varios elementos que se forma-

ron en su equipo: Rotger y Llompart, dos que en fecha no muy lejana fueron puntales del equipo insular; los jóvenes, Morro, del "R. C. D. Mallorca"; Llull, del "Atlético Baleares"; Munar, del "Manacor", todos ellos, muchachos que empezaron a dar al balón en este mismísimo campo que está ahora a punto de desaparecer.

¿Y qué será de los que ahora empiezan? ¿A dónde irán los niños "Incluso" a jugar? ¿Qué será de las promesas? Esos que pertenecían al club, muchachos jóvenes, todo voluntad, dispuestos a todo para que el equipo triunfara en todos los aspectos, nos referimos a los Juan Rotger, Vicens, Coll, González, Bassa, etc.

Sinceramente creemos que se (Continúa en pag. siguiente)

Otra conferencia a las 6 en el Atlético Baleares

Si siguiendo su ya tradicional costumbre, ayer en el "Atlético Baleares" volvieron a reunirse los jugadores con la directiva para escuchar la charla del Vicepresidente, señor Canalejo.

Especialmente invitados asistieron representantes de la Prensa. Como todas las charlas comprendió la parte técnica y la parte dedicada a moral deportiva, en la que se entretuvo especialmente.

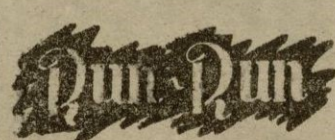
El señor Canalejo dijo que el público había dado un avance moralizador verdaderamente notable. En los pueblos de Mallorca puede ya experimentarse este fenómeno. Se puede ir a jugar a los pueblos sin temor al abucheo del público, pero ha llegado el momento de llamar la atención al público de Palma, para que recobre sus tradicionales costumbres.

Finalizó su charla agradeciendo la presencia de los críticos deportivos encargados de laborar en pro de la moralización del fútbol y de los espectadores.

Seguidamente le confesó "Avespa", prometiéndole la firma en blanco para colaborar en esta labor.

Por último anunció el señor Canalejo que cada partido se concederán tres premios de 100 pesetas a los jugadores que más se hubieran distinguido por cumplir con su misión. Dijo que los tres premios del pasado domingo habían correspondido a Paco, Sitges y Ferrer, entregándoles seguidamente el premio.

La agradable reunión finalizó como siempre con los clásicos pastillitos de Moll y el vinillo de La Riva.



les diga qué ocurrió con su premio, aunque creemos que ya fue a parar a su destino.

*** Paco Tomás cree que el Sóller puede convertirse en un gran equipo. Lo dice ahora, cuando se ha despedido precisamente del Sóller. Nos gustaría saber qué opina Estabens, que es quien tiene que apenar con ellos ahora precisamente.

*** El Atlético Baleares consiguió una victoria mínima frente al España de Lluchmayor; sin embargo la banderola blanquiazul se ha quitado el luto y está alegre y contenta. Celebramos la mejoría.

*** Recibe el Mallorca el próximo domingo la visita del Sóller, precisamente cuando el equipo del valle de los naranjos, acaba de estrenar nuevo entrenador. Puede resultar interesante este partido por muchas razones.

*** En el Mallorca se están preparando a fondo para el encuentro del domingo y es casi seguro que se dispondrán a dar facilidades al público. Nosotros les aconsejamos que en vez de alquilar almohadillas alquilaran paraguas, im-

permeables, alguna que otra gabardina o por lo menos algo con qué prevenirse contra el agua.

*** ¿Qué no lloverá? Todo es posible en Granada... y en el "Luis Sitjar".

*** Hay quien dice que si el tiempo continúa así de malo, para cubrirse a tiempo solo ven ga-Bardina.

*** Nos han dicho que Jofre en Manacor no actuó como "mariscal" precisamente. Se habla ya de la posibilidad de que se organicen turnos de vacaciones.

*** El Felanitx está eufórico de veras. Tiene motivos sobrados para estarlo y la afición lo goza.

*** En cambio los de Alaró empiezan a estar un poco mosca. Pasaron por lo de Binisalem, pero lo de Muro, es muy duro.

MOSCARDON

FEDERACION MALLORQUINA DE BALONCESTO

En la reunión celebrada en el día de ayer, por el Comité de Competición, se tomó el siguiente acuerdo:

Descalificar al jugador Antonio Sureda Rullán, del C. D. Español por un período de dos meses, por agredir a un contrario, incurso en el apartado i) art. 9.

Palma de Mallorca, 31 octubre de 1956.

Lanzamiento de jabalina al «estilo alemán»

Hamburgo, 31. — Una joven figura del atletismo alemán, Hans Dieter Mochring, está a punto de crear otro gran revuelo en el lanzamiento de la jabalina, pero, al contrario que lo que pasó al estilo innovado por el español Félix Erausquin, el alemán cree que su nuevo estilo será aprobado por la Federación Internacional.

En este estilo nuevo el atleta se pone en el lugar de lanzamiento, con las piernas separadas, agarra

la jabalina por la encordadura, en la misma forma que Erausquin, pero sin copiar a éste, que daba unos giros sobre sí mismo, a modo de lanzamiento de disco, y se mantiene con los pies firmes en el suelo, balanceándose de un lado a otro antes de soltar la jabalina con toda la fuerza posible. Esto hace que durante el tiempo que dura el lanzamiento, esté siempre mirando el arco de tiro.—A.M.I.

FUTBOL - CICLISMO - NATACION - HIPICAS - VELA - ETC

El domingo se disputa el Gran Premio Colomet

Una carrera tras motos comerciales en Llubí

El próximo domingo va a disputarse una carrera tras motos comerciales en un sector por carretera y otra en la voltadora para aficionados y cuartos profesionales.

Habrà un trofeo para el ganador y otro para el motorista entrenador y además un tercer trofeo para quien resulte vencedor en la prueba a celebrar dentro de la voltadora.

Las inscripciones deben cursarse al C.C. Llubí, bien por carta o llamando al teléfono núm. 14.

Hay muchas colaboraciones de importantes casas comerciales y el total de los premios en metálico ascienden a 2.000 pesetas.

Reina gran animación en Llubí por presenciar esta carrera que reunirá a lo más destacado de nuestros aficionados y cuartos profesionales.

¿Qué le pasa al C. D. Xilvar?

(Viene de la pág. anterior)

les ha hecho a ellos y a la afición una injusticia, que ni los unos ni los otros se merecían, el que lo ha hecho, no debía hacer tal cosa.

Selva no es una aldea, tiene aficionados más que suficientes para poder tener un buen equipo. Como se ha dicho muchas veces, rectificarse es de sabios, esto es lo que

debe tomar como ejemplo quien tan grave equivocación ha cometido, sobre quien pese tal caso, si quiere ser lo que en realidad representa y digno de tal cargo, sin ninguna duda debe devolver al "C. D. Xilvar" su histórico campo, solo haciendo lo que ha deshecho puede quedar en el lugar que le corresponde.

José PALAZÓN

La eliminatoria «Honved-At. Bilbao»

Madrid, 31. — Con referencia a la eliminatoria Honved-Atlético de Bilbao, correspondiente a la Copa de Campeones Europeos, la Real Federación Española de Fútbol ha hecho saber a la Unión de Federaciones Europeas la buena disposición del Atlético para que la eliminatoria pueda resolverse en el terreno deportivo, ofreciéndose a aceptar cualquier fórmula propicia que no afecte al desarrollo normal de la competición.—Afil.

CAMBIO DE FECHAS

París, 31.—Pierre Delaunay, Secretario de la Unión de Federaciones de Fútbol, ha manifestado que está haciendo todo lo posible para que se lleve a efecto la eliminatoria Honved de Bilbao-Honved, correspondiente a los octavos de final de la Copa de Europa, a pesar de los actuales acontecimientos de Hungría. «He sostenido una conversación telefónica con directivos del Honved de Budapest. Los húngaros han propuesto invertir las dos fechas fijadas, con lo que ten-

drian que acudir a Bilbao el 7 de Noviembre y recibir al equipo español en Budapest, el 17 de Noviembre», dijo Delaunay.

Agregó que los directivos del Atlético de Bilbao, por su parte, han ofrecido recibir a los húngaros el 14 de Noviembre y acudir a Budapest el 20 del mismo.

«Actualmente estoy tratando de ponerme en contacto con Budapest, para ver si lo propuesto por los españoles es aceptado por ellos», añadió.—Afil.

Balonmano

(Viene de la pág. anterior)

al equipo blanco será el "Policia Municipal".

Ambos encuentros poseen un interés extraordinario pues los conjuntos, de igual nobleza, trenzarán sin duda alguna jugadas plenas de emoción y depurada técnica.

JECOR

CONDUCTA DEL NIÑO

(Viene de la página doce)

mayores y el sentimiento de su independencia y de su propio valor, por medio de la oposición.

Todos los animales se adaptan al medio. Es decir, modifican su conducta buscando el óptimo acuerdo con la naturaleza que les rodea. El hombre, en cambio, pretende que el medio se adapte a él. Cuando es niño, le dan ya el ambiente acondicionado. Después, cuando es adulto, en vez de modificarse a sí mismo, cambia el medio, fabrica a su conveniencia el frío y el calor.

Una técnica alimenticia incorrecta en el niño, no solo influenciará sobre el desarrollo físico, sino que afectará desde los primeros momentos a sus impulsos y afectos. Una alimentación correcta para un lactante o para un niño mayor, será aquella que, siendo adecuada a su edad y

constitución, sea completa. Los padres que no saben cuidar la nutrición de sus hijos, fuerzan a éstos para que coman, ya con halagos, ya con amenazas y golpes, con lo que solo se consigue modificar los efectos de los pequeños a cuanto les rodea y a sus propios padres.

Estos niños se tornan hostiles, miedosos e irascibles ante la comida, ante su familia y ante el médico. La menor contrariedad, incluso una palabra, y hasta una caricia, les hace romper en rabieta y en lloros. La conducta del niño puede encauzarse, dirigirla y ordenarla, las personas mayores que le cuidan. Para comprender al niño hay que entrar en su mundo y saber adaptarse a él, interesándose por sus cosas. Esto no requiere una gran inteligencia, pero sí un alma sana, sin rigidez. Ahora bien, para educar a un niño se requiere la rectificación de los defectos de la propia conducta. No se puede corregir un defecto que el niño ve continuamente en nosotros. Los adultos tenemos que superar y mucho que combatirnos. Al llegar a la paternidad, todos tenemos el deber de preguntarnos que renuncias debemos imponer a nuestra comodidad y egoísmo. Prevenimos que la solución de estos problemas de conducta de la infancia, es muy difícil, ya que los maestros, o sea los padres, no empiezan por observar y corregir su propia conducta.

PIO BAROJA...

(Viene de la página doce)

recto, exagera, bien por defecto o bien por exceso.

Y Baroja fué siempre un espíritu burlón, aunque su gracia — esa poesía y fuerte lirismo que, pese a todo, empapaba sus páginas — estaba a mil kilómetros de lo que, en nuestro país, se suele llamar "humorismo". No le encasillamos, pero el humorismo de Baroja — como el de Cervantes, el de Quevedo o el de Dostoyewski — no es jamás la gracia chocarrera y, en todos los casos, sabe el dar con la clásica sentencia de dejar la burla a tiempo y con el quevedesco modo de ser, de salir al paso de los excesivamente avisados sabiendo reírse de sí mismo, antes de reírse de los demás.

CASI UN SIGLO DE ANDAR

A los 84 años se ha interrumpido la vida de este hombre que iba por el camino, que era Baroja, con Pío Baroja. Una vida larga y ejemplar en el rendimiento. Casi toda España, en su varia geografía, en su varia humanidad, queda novelada por Baroja. Su curiosidad le llevó, en muchas ocasiones, a Francia, a Inglaterra, a Suiza, Italia... Sus viajes están contados también en sus novelas, libros de recuerdos viajeros o "Memorias". Baroja, a lo largo de su vida, hasta en los últimos años en los que la vejez le aprisionó, fué un curioso extraordinario de la humanidad, de los hombres y las piedras, que le rodearon. Sus libros son, en efecto, de un hombre que iba por el camino con los ojos abiertos, a veces entreabiertos para ver con cierta poesía, y el corazón dispuesto para el amor o el odio, para el grito de gozo o el comentario lleno de sorna; un hombre que caminaba de un modo incansable y sabía verlo todo de un modo muy claro, inteligente y sensible.

La cuestión no es estar o no de acuerdo con Baroja. La cuestión es ir hasta él para entablar diálogo y acompañarle en un largo paseo que, sin duda, es de los más placenteros que, hoy mismo, nos puede brindar algún escritor español de verdadera trascendencia universal. — B.

Por fin!



ACUMULADORES AUTOBATERIA LICENCIA BOSCH
CARGADOS EN SECO

Producidos bajo licencias, patentes y procedimientos de la firma R. BOSCH G. m. b. H. de Stuttgart (Alemania).

GUARDELOS, ALMACÉNELOS, NO SE DETERIORAN pues se conservan secos hasta el momento en que Ud. los vende. Únelylos de electrolito y a los pocos minutos y sin carga adicional alguna la prestación el más duro servicio que Ud. les exija. Con ello entregará a sus clientes Acumuladores que empezarán su vida cuando Ud. los instale.

No se exponga Ud. adquiriendo Acumuladores que pueden llevar meses de su vida consumidos inútilmente en una estantería. Respaldados por el más acreditado nombre en el mundo en electricidad del automóvil.

Sólo el Acumulador AUTOBATERIA LICENCIA BOSCH reúne todas estas características.

AUTOBATERIA LICENCIA BOSCH

Fabricados por AUTO ELECTRICIDAD S.A.

RIALTO ◀ MODERNO ▶ ORIENTAL

HOY - ESTRENO

LA PELICULA MAS EXCITANTE FILMADA HASTA AHORA



COLUMBUS FILMS PRESENTA

MIROSLAVA
WOLF RUVINSKIS
CROX ALVARADO



Director:

CHANO URUETA

LA BESTIA MAGNIFICA



Si es aficionado a la Lucha Libre le recomendamos esta película, si aún no lo es, lo será después de haberla visto

De complemento en Rialto: CITA A LAS 11

En Moderno-Oriental: CUANDO RUGE LA MARABUNTA

(Aut. solo para mayores)

ESTRENO INMEDIATO:

EL EXPRESO DE ANDALUCIA

Comercial

Garage SEGURA

Recibidas nuevas remesas de

CAMBIOS DE MARCHAS G. M. C.

TIPO 10 RUEDAS, en perfecto estado, no están picados.

Precios desde: 10.000 Pesetas

AGENCIAS DE VIAJES

"SAEMAR" AGENTES GENERALES EN ESPAÑA

PALMA MALLORCA: AGENCIA SCHEMBRI, Ltda. Av. A. Maura, 19

| | |
|---|--------------------|
| SUD AMERICA RIO - SANTOS - MONTEVIDEO BUENOS AIRES. | |
| m/n AUGUSTUS | 21 Nvbre. 30 Dcbr. |
| m/n GIULIO CESARE | 9 Dcbr. 26 Marzo |
| m/n P. TOSCANELLI | 16 Dcbr. |
| t/n CONTE GRANDE | 22 Enero 10 Marzo |
| CENTRO AMERICA SUD PACIFICO VENEZUELA - PANAMA - COLOMBIA ECUADOR - PERU - CHILE. | |
| m/n A. VESPUCCI | 21 Nvbre. 6 Febr. |
| m/n A. USODIMARE | 21 Dcbr. 8 Marzo |
| m/n MARCO POLO | 13 Enero 26 Marzo |
| CENTRO AMERICA NORD PACIFICO VENEZUELA - PANAMA - COSTA RICA NICARAGUA - EL SALVADOR - GUATEMALA CALIFORNIA Y COLUMBIA BRITANICA | |
| s/s VESUVIO | 16 Noviembre |
| s/s ETNA | 12 Diciembre |

Caja Hispana de Previsión

Compañía Capitalizadora, S.A.

Fundada en 1929

Domicilio Social: BARCELONA - Lauria, 18 y Caspe, 42 (EDIFICIO PROPIEDAD DE LA COMPAÑIA)

Capital: Ptas. 5.000.000,00

Reservas al 31 de diciembre de 1955: Ptas. 96.063.700,92

TÍTULOS DE AHORRO AMORTIZADOS POR SU VALOR NOMINAL EN EL SORTEO CELEBRADO EL 31 OCTUBRE ULTIMO

W. E. D. — N. V. K. — W. B. M. — L. A. M. — I. D. W. — H. L. N. — F. S. K. — K. W. J.

Capitales pagados por Sorteo hasta la fecha: 11.515.000 pesetas

Delegación en PALMA DE MALLORCA Arco de la Merced, 21. Entlo. Izqda.

Texto autorizado por la Dirección General de Seguros y Ahorro, con fecha 30 mayo de 1955

PROXIMO SABADO, INAUGURACION DE

Zurich BAR

Plaza del Puente, 2 (Frente Hotel Kursaal)

NUESTRAS ISLAS EN Baleares - NUESTRAS ISLAS EN

Festividad de los Santos Patronos del Gremio de Zapateros, en Binisalem

binisa.em De nuestro corresponsal J. Martí G.

Nuevamente, como en años anteriores, se celebró con extraordinario esplendor la fiesta en honor de los Santos Crispín y Crispiniano, Patronos del Gremio de la Industria del Calzado.

A las 8 horas del día 25 del actual, después de repiquetear las campanas en la Iglesia parroquial completamente iluminada, se celebró en el altar mayor una misa por el cura-regente, Rvdo. don Juan Quetglas, el cual, después del Evangelio, hizo una interesante plática adecuada a la festividad. Dicho acto fué presidido por el Alcalde, don Bernardo Nadal; el Delegado Sindical, don José L. Ferrer; el Juez Comarcal sustituto, don Juan Vives; el Comandante del Puesto de la Guardia Civil y el secretario del Ayuntamiento, don Bartolomé Munar, y varios señores Concejales.

Gran número de productores, algunos empresarios del ramo del calzado y muchas otras personas, llenaban nuestra parroquia.

Terminada la función religiosa, los productores de la empresa "Pons y Perelló, S. L.", se trasladaron, como en años anteriores, al domicilio particular del señor Pons y fueron obsequiados con un refresco y unas copas de vino español, saliendo acto seguido en excursión para Esporlas, Bañabufar y Cala Fornells (Paguera), en donde se sirvió un abundante y sabroso almuerzo a más de un centenar de productores de ambos sexos. En el momento adecuado el productor Melchor Pol pronunció, en nombre de todos, unas palabras de gratitud hacia la empresa Pons y Perelló por el interés y apoyo que siempre recibieron, demostrando además su agradecimiento por los buenos propósitos que tiene la empresa para implantar la productividad, y ofreció todos sus esfuerzos para poder mejorar el nivel de vida de todos. Finalmente hizo votos para que en años venideros pueda celebrarse esta simpática fiesta.

Seguidamente, dirigió la palabra el señor Perelló, quien hizo patente su deseo de seguir por el camino emprendido y acentuar la mejora que podría ser para todos la puesta en marcha de los nuevos métodos de productividad deseando una fuerte unión de todos para alcanzar muchas mejoras. Se levantó el otro empresario, don Andrés Pons, el cual expresó en primer lugar su agradecimiento por las palabras pronunciadas por el productor señor Pol y recogió los buenos propósitos que ofreció para seguir laborando en bien de las mejoras que se están llevando a cabo. Luego indi-

có el significado de la fiesta que estábamos celebrando, explicando después el objeto de lo que llamamos "Productividad" que a su modo de entender, no es otra cosa que producir más y mejor, mejorar salarios y poder abaratar los precios; es decir, mejorar el nivel de vida. Por último recomendó existiera una verdadera unión de todos para poder llevar a buen término la productividad y de este modo poder conseguir continúe triunfante la industria del calzado en nuestro querido pueblo de Binisalem. Terminó con un ¡Viva San Crispín! que fué contestado con entusiastas vivas y aplausos.

Una vez terminado el acto, algunos músicos tocaron varias piezas y al poco tiempo se emprendió el viaje de regreso que se hizo sin ninguna novedad, pudiendo calificarse esta excursión como las celebradas anteriormente, de un verdadero éxito.

Festividad de Cristo-Rey, en MANACOR



(De nuestro corresponsal, "JANUAR"). — Tras unos actos preparatorios los días 26 y 27, la parroquia de Cristo-Rey de nuestra ciudad celebró el pasado domingo, día 28, con toda brillantez la festividad de su excelso Titular. Por la mañana, a las 8, hubo comunión general, que registró como todos los demás actos gran asistencia de fieles. A las 10, durante la Misa mayor, se efectuó la bendición del Banderín de las Aspirantes de A.C. Por la tarde, hubo acto Eucarístico, Vísperas y Completas y ejercicio del Rosario, con sermón que predicó el Vicario de la Real Parroquia de los Dolores, don Ramón Riera.

LA JORNADA DOMINGUERA
Manacor vivió su última jornada de descanso, casi totalmente vuelto de cara hacia el deporte. El partido que por la tarde habían de disputar el once representativo local y el "Mallorca", venía polarizando la atención de todo el mundo, por interés propio en la gran mayoría y por forzado contacto en los demás. Y ello, no podía suceder de otra manera, se tradujo en una inmensa concentración de aficionados en el recinto del remozado "Campo Municipal de Deportes". Manacor vivió con ello uno de

Actos conmemorativos del Día de los Caídos en Lluchmayor



(De nuestro corresponsal a I. GARA). — Diez y siete años de los actos del Día de los Caídos con una Misa en la Iglesia Parroquial, en cuya nave central y lujosamente adornado con crespones negros, figuraba un magnífico túmulo. A dicha misa asistieron las primeras Autoridades locales y todos los alumnos de los Colegios de Enseñanza Media, los de las Escuelas Graduadas, con sus respectivos Profesores y numeroso público que llenaba por completo la ancha nave del templo que ofrecía un magnífico aspecto.

Después de terminada la Misa se cantó un responso junto al túmulo y a continuación todas las Autoridades y público en general se trasladaron a la Cruz de los Caídos donde fueron depositadas

unas coronas de laurel y se rezaron tres padrenuestros por el eterno descanso de todos los Caídos por Dios y por España el Alcalde y Jefe Local, camarada Lorenzo Clar, dió los gritos de ritual que fueron contestados por la numerosa concurrencia que presenció el acto.

Una vez terminada la colocación de las coronas en la Cruz de los Caídos, todas las Autoridades, los Colegios y Escuelas se trasladaron al salón de actos del Hogar del Frente de Juventudes, cuyo escenario figuraba magníficamente adornado con un gran cuadro de José Antonio y la bandera Nacional Sindicalista, para escuchar la lección conmemorativa del Día de la Fe; lección que fué dada por el Oficial Instructor camarada Juan F. Bonet Riera y quien además de la lección leyó varios párrafos del discurso fundacional.

Al final de dicha disertación y puestos todos de pie se cantó el «Cara al Sol», dando los gritos de ritual el Jefe local camarada Lorenzo Clar.

Más tarde en el Hogar del Frente de Juventudes hubo una reunión de Mandos en la que se trataron importantes puntos relacionados con la fecha y de interés para el futuro de la Organización en Lluchmayor.

BRILLANTEZ DE LOS CONCIERTOS DE LA BANDA DE MÚSICA

Hoy nos place traer a las líneas de BALEARES, con motivo de celebrarse el sábado, víspera de la última Feria, el tradicional concierto por la Banda de Música que daba el cerrojazo a la temporada, noticia de la brillantez de los mismos, alcanzado por motivos varios, que han tenido la virtud de despertar en los aficionados mucho interés y han servido para demostrar como el público en general aprecia estos festivos de buena música popular patrocinados por el Magnífico Ayuntamiento.

Después de indagar cerca de personas de reconocida personalidad artística, nos es grato afirmar que nuestra primera agrupación, a las órdenes de su Director don Pedro Jaume, de cada día más disciplinada y afinada, este año ha demostrado evidente progreso en la interpretación, como conjunto y también en las partes solistas. Los aciertos en la programación con algunas concesiones al público, cosa muy razonable por el carácter popular de los Conciertos, han ayudado también al interés despertado entre los aficionados que una y otra vez han rodeado el templo con probada complacencia.

En el festival celebrado en el Hogar del Frente de Juventudes, cerró el programa la Banda de Música que aprovechó bien la ocasión de hacerse aplaudir nuevamente y demostrar su buena

Santanyi conmemoró el DIA DE LOS CAIDOS



(De nuestro corresponsal "PERICO"). — Con toda brillantez se celebró en esta villa el Día de los Caídos. En la iglesia parroquial, con asistencia de las autoridades y jerarquías, hubo una misa de réquiem cantada por el Coro, siendo el celebrante el Reverendo D. Andrés Radó, Pbr.

A la salida, frente a la Cruz de los Caídos, fueron depositadas por las autoridades, niños y niñas, coronas y ramos de flores, siendo leída finalmente por el Alcalde y Jefe Local del Movimiento, camarada Gabriel Adrover Verger, la oración de ritual.

Luego, ante la Jefatura de Falange y con asistencia de los niños de las escuelas, fueron izadas las banderas, explicando la consigna del día, el Delegado Local del Frente de Juventudes, camarada Gregorio Suau Vidal.

Los actos, se vieron concurridísimos.

REUNION FALANGISTA
El domingo, día 28, por la noche, en la Jefatura Local del Movimiento,

hubo una reunión, con asistencia de los falangistas santanyinenses, a los que el Jefe dirigió la palabra, dándoles las consignas recibidas de los Mandos nacionales. El local resultó insuficiente, para albergar a los asistentes.

JUNTA DE 1ª ENSEÑANZA
Con el fin de nombrar nuevos componentes, se reunió la Junta Municipal de 1ª Enseñanza. Se trataron otros asuntos de verdadero interés.

SALIO "GESTA"
Llegó a nuestras manos, el número 4 de "Gesta", resultando su contenido, muy interesante. Celebraríamos que nuestra Delegación del F. de J., editara tal boletín más a menudo.

NUEVOS MAESTROS
Se posesionaron de sus respectivas plazas, en la Escuela Graduada, los Maestros don Bartolomé Miralles y don José Roig. Les deseamos mucho acierto en su nuevo destino.

VIAJERO

Ha salido para Córdoba, para continuar sus estudios en la Facultad de Veterinaria, nuestro amigo, Miguel Ballester Rigo.

Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros

Bodas de Plata de la Sucursal de Petra

El pasado domingo día 28 del corriente mes tuvo lugar en Petra un acto público conmemorativo de las Bodas de Plata de la Sucursal de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorro en Petra.

En los locales de la ciudad Sucursal y en el Salón de su Biblioteca, en cuyo vestíbulo fue instalada una Exposición de la Obra Benéfico-Social de la Caja, se celebró un acto de divulgación del Ahorro, pronunciando una conferencia, desarrollando el tema: "Ahorro familiar. Progreso social" el Delegado de la Caja en Petra don Guillermo Cortada Sureda.

La primera parte de la citada conferencia estuvo dedicada a gloriar la significación de la próxima diada conmemorativa del XXXII Día Universal del Ahorro (31 de octubre) y al estudio del ahorro en su Misión Benéfico-Social como factor de crédito público y como elemento de Acción Social.

La parte segunda sirvió para hacer un bosquejo histórico de los 25 años de actuación de la Caja en Petra, señalando el desarrollo alcanzado por la Entidad hasta alcanzar su plenitud actual que le permite desarrollar una positiva labor económica, social y benéfica a través de las Obras que sostiene la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, especialmente de la Obra Cultural, Agrícola y de Homenaje a la Vejez, que tan elocuentemente conocen en Petra a través de su Casa de Cultura y Biblioteca Pública, Patronato local de la Vejez y Servicios de la Obra Agrícola.

blico y como elemento de Acción Social.

Finalmente se dieron a conocer los premios que con ocasión del Día del Ahorro la Dirección de la Caja conceden a los imponentes de ahorro más constantes.

Todos los concurrentes, entre los que figuraban las autoridades, clero, magisterio y otras representaciones locales y numeroso público, salieron complacidos de la velada, aplaudiendo y felicitando al Delegado señor Cortada, por el éxito de la conmemoración.



Casa José Buades

Distribuidor exclusivo de

PHILIPS-RADIO

Compendio de todas las mejoras incorporadas en los APARATOS PHILIPS RADIO 1957 para lograr una reproducción sonora de alta calidad, constituyendo una nueva etapa de LA ERA

PRESENTA: **BI AMPLI**

novosonic

Hasta **28** meses de crédito

Mallorca, cuna de Cristóbal Colón?

Vuelve a ponerse de actualidad el discutido tema del nacimiento en nuestra isla del Descubridor de América



La tesis del Cristóbal Colón mallorquín vuelve a ser de actualidad, pues el historiador y publicista E. Llanas de Niubó ha recordado sus fundamentos alucinantes en el número de «La Vanguardia» de Barcelona del 18 de Octubre pasado. Esta tesis sustentada por notables tratadistas desde hace casi cien años adquirió una base histórica-científica en 1931 al publicar en «ABC» don Manuel Rubió Borrás un artículo con la reproducción de un documento sensacional hallado por un investigador milanés.

hacia que al fin remitió el documento original creyendo así hacer un servicio a la historia y confiando en la discreción de la personalidad del citado director de dicha biblioteca. Con tal envió reconstruía la historia del hallazgo. Fue encontrado debajo de las guardas de un libro titulado «Christophori Clavi Bambergensis Leon De Sacro Bosco-Romae 1558 Ex officina Dominica Iasae»: 21 x 15 484 páginas con portada ilustrada, ostentando en el centro el dibujo de una esfera armilar con los diversos lemas de la clave; en el reverso de la primera guarda se lee «Ex-libris Borrromei» trazado a mano, cuyos caracteres corresponden a la época de la impresión del libro. Dicho volumen debió pertenecer por tanto a la biblioteca de los Borrromeo, familia ilustre que cuenta entre sus miembros a San Carlos y fué hallado en la carreta de un vendedor ambulante.

El señor Rubió publicó una foto grabado de dicho documento en el núm. de «A B C» del 21 de

agosto de 1931, la que reproducimos. Llanas de Niubó, asegura que posee una fotocopia, tal vez la única que se conserva pues las demás desaparecieron durante el dominio rojo. Insertamos la traducción paleográfica:

«Yo Giovan de Borrromei, essendo mi toito manifestar la nerita secretamente conoseina per mero del signor Pier de Anghiera, tesoro del Rex Catholici di Spagna et sicome debo così ne voglio tener perpetua memoria con confidar alla historia così ne voglio tener perpetua memoria con confidar alla historia esser Colonus Christophorens della Maiorca et non della Liguria. Il dicto Pier de Anghiera istimo che fusse cascosa l'astutia usata da Giovan Colom per che casión di política et religiose le hauian consigliato di fingeuse Christophorens Colom per dimantur lo adjudidelle nevi di Ré de Spagna. Et diro anchora esser Colom usuali a Coche vive in Genova un quidam Christophero Colombo Cosajosa figlio de Domenico et Susana Fontanarrosa non s'habia confunde-

re dell navigatore dell indie Occidentali.»

«Di Bergamo a D. 1494.»

Traducción lingüística: «Yo Juan Borrromeo, habiéndome querido (prohibido) manifestar la verdad secretamente conocida por medio del señor Pedro de Angliera, Tesorero de los Reyes Católicos de España, como debo asimismo igualmente, quiero tener perpetua memoria confiando a la historia ser Colonus Christophorens de Mallorca y no de la Liguria. El dicho Pedro de Angliera estimó que fuese oculta la astucia usada de Juan Colón, porque con ocasión de política y religión, lo habían aconsejado fingirse Christophorens Colón para pedir la ayuda de las naves del Rey de España. Y diré también ser Colón equivalente a Colombo porque habiendo descubierto que vive en Génova un cierto Christophore Colombo, hijo de Domingo y Susana Fontanarrosa no se había de confundir con el navegante de las Indias occidentales.

En Bergamo en diciembre de 1494.»

Causó sensación entonces la publicación del documento precedente, pues precisamente el tal Pedro de Angliera fué el que dirigió la nave genovesa de Colón. La autenticidad del mismo pareció indudable apoyándose en exámenes de varios expertos entre ellos el paleógrafo Fumagalli. Seguiremos ocupándonos del tema en otra ocasión.

Io Giovan Borrromeo essendo mi toito manifestar la nerita secretamente conoseina per mero del signor Pier de Anghiera tesoro del Rex Catholici di Spagna et sicome debo così ne voglio tener perpetua memoria con confidar alla historia così ne voglio tener perpetua memoria con confidar alla historia esser Colonus Christophorens della Maiorca et non della Liguria. Il dicto Pier de Anghiera istimo che fusse cascosa l'astutia usata da Giovan Colom per che casión di política et religiose le hauian consigliato di fingeuse Christophorens Colom per dimantur lo adjudidelle nevi di Ré de Spagna. Et diro anchora esser Colom usuali a Coche vive in Genova un quidam Christophero Colombo Cosajosa figlio de Domenico et Susana Fontanarrosa non s'habia confundire dell navigatore dell indie Occidentali.

Di Bergamo, a D. 1494

Documento encontrado por un erudito bibliófilo en Milán, dentro de la guarda de un libro.

Conducta del niño

EL MEDICO DICE...

SE entiende por conducta una serie de actitudes voluntarias, mediante las cuales cada persona trata de adaptarse al medio y manifestar su personalidad. La conducta del niño es esencialmente evolutiva, ya que las imposiciones del crecimiento y de la maduración la van transformando progresivamente, de tal forma, que es distinta en cada momento de ob-

servación. Pero al mismo tiempo, el medio ambiente que rodea al niño también es esencialmente evolutivo, no solo porque cambia, se ensancha y se amplifica, pasando de la familia a la co unidad y de ésta a la sociedad, sino porque cada uno de estos ciclos se modifica y muda por la presencia del niño y por la intrínseca evolución del niño mismo. El enfoque pediátrico de los problemas de conducta del niño, ha sido detenidamente estudiado por el profesor argentino Florencio Escardo. Para este doctor, el recién nacido es un ser carente de instinto. Por lo menos, en el sentido en que se habla del instinto en las hormigas o en las abejas. Abandonado a sí mismo, incapaz en absoluto de servirse por sí mismo, todos los pequeños morirían inexorablemente si las personas que le rodean no acudieran en su auxilio para cuidar de su alimentación, su higiene y su defensa.

La conducta del niño pasa por tres etapas. En la primera, se cumple un hecho esencial. En gran parte el medio se adapta a las necesidades del niño, invirtiéndose la ley biológica general de que sea el individuo quien se adapte al medio. En el segundo tiempo, el niño comienza a diferenciarse dentro del ambiente en que vive. Puede progresivamente servirse y actuar por sí mismo. Entonces, el niño progresa, mientras el ambiente permanece siempre el mismo. En la tercera etapa, el niño conquista dentro del medio su independencia y autonomía.

Analizando lo expuesto se tiene que las primeras ordenes verbales que el niño ejecuta, son ordenes acompañados de gestos que copia. Hacía fines del primer año de la vida aparecen en el infante conductas de reparación: el niño vuelve a su sitio el objeto que le habían prohibido tocar. A partir del primer año, intentará justificarse, pero seguirá obedeciendo la prohibición. A los tres años, desobedece ya una orden en presencia de la persona mayor que se la ha formulado. Por esa fecha, también se desarrolla una conducta de oposición. Como no tiene madurez para expresarse, resuelve sus conflictos entre la imposición de los

(Continúa en página diez)

Pio Baroja, un hombre que va por el camino

ANTE LA MUERTE DEL GRAN NOVELISTA

Dice así el novelista: «Yo soy un hombre que ha salido de su casa por el camino, sin objeto, con la chaqueta al hombro, al amanecer, cuando los gallos lanzan al aire su cacareo estridente como un grito de guerra, y las alondras levantan su vuelo sobre los sembrados.» Y, dos párrafos después: «Para entretener mi soledad, he ido cantando, silbando, tarareando canciones alegres y tristes, según el humor y el reflejo del ambiente de mi espíritu.»

Un hombre que va por el camino. He aquí unas pocas palabras que definen a la singular

No se sabe si Baroja, el gran novelista que acaba de morir, tuvo la coquería de escribir el epitafio que deseaba le grabaran sobre la tumba. No es de esperar que el asunto le importara grandemente. Pero, tal vez fuera muy justo estampar en ella aquellas palabras con las que el escritor da comienzo a sus «Memorias», sus formidables «Memorias».

BAROJA, GRAN TRABAJADOR

Se ha hablado mucho de lo hirundo que era don Pio. Un oso terrible se ha dicho de él. Es posible que su ternura fuera mucho mayor que su irredencia.

Figura de las más representativas de la generación del 98, cuya existencia él, naturalmente, negaba (Baroja, siempre enemigo de los encasillamientos), el novelista ha sido de una fecundia extraordinaria. Cuando, en nuestros días, un escritor pide etiqueta de genial con uno o dos libros, él a la hora de lanzar su libro número cien a la calle, no le extrañaba, por ejemplo, que un

empleadillo de poco más o menos desconociera su existencia.

Su misión era otra que la de preocuparse por ciertas vanidades.



PIO BAROJA poco antes de caer enfermo, hojear uno de sus libros.

des. El camino estaba ante sus ojos, era largo y estaba lleno de cosas curiosas, tipos que reseñar, intrigas y emboscadas que contar y que embellecer con su imaginación. El resultado es la colosal galería barojiana, donde quedan reseñados cincuenta años de la vida española a lo largo de más de un centenar de novelas que, en muchas ocasiones, integran obras ya clásicas, de un valor eterno, imperecedero, muestras de una de las más altas sensibilidades de nuestro tiempo.

LA INDEPENDENCIA DE BAROJA

En muchas de las cosas expresadas por Baroja a lo largo de su obra se puede perfectamente, no estar conforme. Es natural. No creo que a don Pio, en jamás de los jamases, se le hubiera pasado por las mientes hacer de los lectores una legión de borregos que dijeran amén a todo.

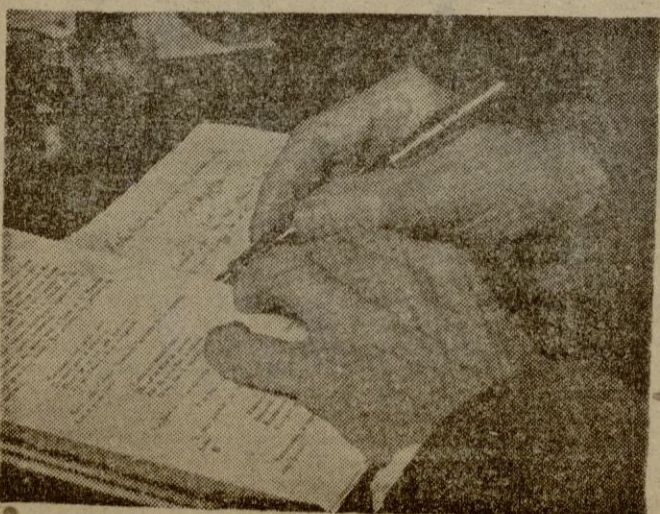
No estar conforme con Baroja, discutir con sus ideas, poner en tela de juicio sus exabruptos, es, precisamente, lo único que podía interesarle al escritor. El también era así. Y era «así» comenzando por sí mismo. A los que, ante sus «Memorias» —jo más barojiano de su obra apasionante—, clamaron por lo mal parado que unos y otros quedaban, prueba de la alta independencia, y ejemplar independencia, del escritor, hay que recordarles, por ejemplo, lo que él apuntaba de sí mismo. Así, en una conversación con una señora americana él diría:

«Un escritor español actual y de poco éxito, como yo, se siente con facilidad un pelagatos. Ya sabe uno que no es nada y que no representa nada.»

UN ESPIRITU BURLON

Naturalmente Baroja, al hablar con esa señora americana, exageraba. Todo escritor exagera. Hasta la menos retórica de las literaturas, la menos ampulosa y de un humor más simple y distendido.

(Continúa en página diez)



Las manos del escritor corrigiendo las pruebas de sus «Memorias»